

Vous n'avez pas à payer un prix élevé pour un service de

qualité SUPÉRIEURE

Il pourrait même vous être offert à un coût inférieur. Comparez. Communiquez avec nous dès aujourd'hui.

SALON MORTUAIRE DESJARDINS
FUNERAL CHAPEL

(204) 233-4949
Sans frais : 1 888 233-4949
357, rue Des Meurons, Saint-Boniface

Gagnant du grand prix d'Excellence générale

DE L'ASSOCIATION DE LA PRESSE FRANCOPHONE

RÉCIPIENDAIRE DU CAPOT BLEU 2013

The Chamber
The Winnipeg Chamber of Commerce

RÉCIPIENDAIRE DU PRIX Spirit of Winnipeg

WWW.LA-LIBERTE.MB.CA

La LIBERTÉ

Assurances Insurance

d'Eschambault

138, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0G3
Téléphone : (204) 237-4816
Télécopieur : 233-2313
Courriel :
information@eschambault.biz

COMMERCIALE
HABITATION
ASSURANCES VOYAGES
PERMIS DE CONDUIRE

autopac

CONVENTION DE LA POSTE-PUBLICATIONS N° 40012102
N° D'ENREGISTREMENT 7996

Vol. 100 n°1 • du 3 au 9 avril 2013 • SAINT-BONIFACE

1,10 \$ + taxes



photo : Marc-André Longval

Monique Larouche lancera sa nouvelle exposition, *Éclipse annulaire*, le 10 mai prochain à l'Institut franco-japonais du Kansai à Kyoto au Japon. C'est la deuxième fois que l'artiste d'origine québécoise se rend au Japon pour y présenter ses œuvres. Cette nouvelle série de tableaux s'inspire de l'intérêt de Monique Larouche pour l'univers et les planètes. ■ **Page 17.**

Dépôt TAUX DE CHOIX

PLUS FLEXIBILITÉ

Dépôt à terme • REÉR • Épargne libre d'impôt

30 mois convertible 2,35 % taux fixe

12 mois encaissable 2,00 % taux fixe

Caisse Groupe Financier

Détails au www.caisse.biz

Taux sujet à changer | Offert pour un temps limité | Dépôts garantis à 100% par la Société d'assurance-dépôts du Manitoba



FAITES CARRIÈRE AU CENTRE DE SANTÉ PROVENCHER MEDICAL ARTS

Le Centre Provencher est en pleine évolution ,et nous préconisons que la phase 1 sera prête vers la fin 2013.

Plusieurs médecins de famille et spécialistes feront partie de notre équipe médicale.

Il est possible de progresser dans votre carrière que vous soyez un professionnel ayant plusieurs années d'expérience ou nouvellement gradué.

Il est possible dès maintenant, lors des rénovations du Centre de Santé Provencher Medical Arts, de pratiquer tout près dans la clinique au 172 Marion — fonctionnelle, moderne, et avec des bureaux de médecins équipés de matériel à la fine pointe.

Pratiquer la médecine au Centre de Santé Provencher Medical Arts comporte plusieurs avantages tels que la possibilité de :

- 1 Travailler auprès d'une clientèle variée et stimulante bien ciblée dans le quartier franco-manitobain.
- 2 Avoir accès en trois minutes à l'Hôpital Saint-Boniface pour : lectures, stages, chirurgie, etc.
- 3 Avoir accès à un terrain de stationnement chauffé sécuritaire pour votre voiture ou moto.
- 4 Avoir du support aux équipes pour répondre aux besoins des patients.
- 5 Comblent au grand besoin de médecins francophones.



Si ce type de clinique vous intéresse, veuillez joindre le Dr Marc Fréchette, directeur des affaires médicales par courriel, téléphone ou par la poste, via les coordonnées suivantes :

Docteur Marc Fréchette,
M.D., CCFP., B.Ed, B.Sc, USLME 1,2,3
Directeur Centre Marion
172, rue Marion
Winnipeg (Manitoba) R2H0T4
Téléphone : 204-221-4489
Télécopieur : 204-233-6185
Formulaire de contact par courriel :
marionmedicalcentre@shaw.ca

MUNICIPALITÉ RURALE DE RITCHOT

AVIS PUBLIC CONCERNANT LE PLAN FINANCIER POUR 2013

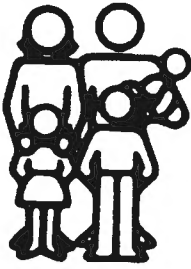
Le public est avisé de ce qui suit :

Conformément au paragraphe 162(2) de la *Loi sur les municipalités*, le Conseil de la Municipalité rurale de Ritchot tiendra une audience publique concernant le **plan financier pour l'exercice 2013, à la salle du conseil située au 352, rue Main, à Saint-Adolphe (Manitoba) le 11 avril 2013 à 19 h.**

Le Conseil entendra alors toute personne intéressée à présenter ses observations, poser des questions ou formuler une opposition au sujet du plan financier.

Les personnes intéressées peuvent examiner une copie du plan financier au bureau municipal, situé au 352, rue Main, à Saint-Adolphe, durant les heures normales de bureau (8 h 30 jusqu'à 16 h 30).

La directrice générale
Florence May
Municipalité rurale de Ritchot



CLINIQUE DENTAIRE LACHANCE

Dr Christine Lachance-Piché
Dr Richard Santos

275, avenue Taché
coin Horace
Winnipeg (Manitoba)
R2H 1Z8

Bureau :
(204) 233-7726
Télécopieur :
(204) 233-7725

**Nous acceptons
les nouveaux patients.**

RENDEZ-VOUS SUR WWW.LA-LIBERTE.MB.CA!

**La
LIBERTÉ**

*Journal hebdomadaire
publié le mercredi
par Presse-Ouest Limitée*

**C. P. 190
420, rue Des Meurons,
unité 105
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4**



Scannez ce code avec votre smartphone
pour rencontrer notre équipe.

Directrice et rédactrice en chef : **Sophie GAULIN** ■ Rédactrice adjointe et projets spéciaux : **Lysiane ROMAIN**
■ Journalistes : **Daniel BAHUAUD**, **Camille HARPER-SÉGUY** et **Marc-André LONGVAL** ■ Journalistes et reporters
de projets spéciaux : **Wilgis AGOSSA** et **Angelika ZAPSZALKA** ■ Journaliste stagiaire : **Sabine TRÉGOUËT**
■ Webmestre et infographiste : **Françoise GÉNUIT** ■ Chef de la production : **Véronique TOGNERI** ■ Adjointe à
la direction : **Roxanne BOUCHARD** ■ Réceptionniste : **Sophie WILD** ■ Caricaturiste : **Cayouche (Réal BÉRARD)**

Les bureaux sont situés au **420, rue Des Meurons, unité 105** et sont ouverts de **9 h à 17 h du lundi au vendredi** ■ Toute correspondance doit être adressée à **La Liberté, Case postale 190, Saint-Boniface (Manitoba) R2H 3B4** ■ Les lettres à la rédaction seront publiées si leur contenu n'est pas diffamatoire et leur auteur(e) facilement identifiable. L'heure de tombée pour les lettres à la rédaction est le vendredi 12 h pour une possible parution le mercredi de la semaine suivante. ■ Veuillez noter que les chroniques publiées dans *La Liberté* reflètent l'opinion de leurs auteurs et pas forcément celle du journal ■ Téléphone : **(204) 237-4823** ■ Sans frais : **1 800 523-3355** ■ Télécopieur : **(204) 231-1998** ■ Web : **la-liberte.mb.ca**

L'heure de tombée pour les annonces est le **mercredi 16 h** pour parution le **mercredi** de la semaine suivante. La direction se réserve le droit de refuser toute annonce envoyée après cette échéance ou d'imposer une surcharge de 10 %. ■ Nos annonceurs ont jusqu'au **mardi** de la semaine suivante pour nous signaler toute erreur de notre part. La responsabilité du journal se limitera au montant payé pour la partie de l'annonce qui contient l'erreur.

L'adresse Internet : **www.la-liberte.mb.ca** ■ Courrier électronique : Direction et lettres à la rédaction : **la-liberte@la-liberte.mb.ca** ■ Communiqués de presse : **redaction@la-liberte.mb.ca** ■ Abonnements : **administration@la-liberte.mb.ca** ■ Département graphique : **production@la-liberte.mb.ca**

L'abonnement annuel: **Manitoba** : 33,60 \$ (TPS et taxe provinciale incluses) ■ **Ailleurs au Canada** : 36,75 \$ (TPS incluse) ■ **États-Unis** : 95 \$ ■ **Outre-mer** : 130 \$ ■ Les abonné(e)s manitobain(e)s qui passeront une partie de l'année aux États-Unis devront payer un supplément de 5 \$ par mois ■ Les changements d'adresse pour les abonnements doivent nous parvenir AU MOINS DIX JOURS avant la date de déménagement.

Le journal LA LIBERTÉ est imprimé sur les presses de **Derksen Printers à Steinbach**.

CONVENTION DE LA POSTE-PUBLICATIONS N° 40012102

N° D'ENREGISTREMENT 7996

RETOURNER TOUTE CORRESPONDANCE NE POUVANT ÊTRE LIVRÉE AU CANADA À :

C.P. 190, SAINT-BONIFACE (MANITOBA) R2H 3B4

COURRIEL : **la-liberte@la-liberte.mb.ca**

ISSN 0845-0455

« Nous reconnaissons l'appui financier du gouvernement du Canada par l'entremise du Fonds du Canada pour les périodiques, qui relève de Patrimoine canadien. »

Canada

1,1 milliard \$ pour les minorités linguistiques

Favorablement accueillie par les organismes francophones du Canada et du Manitoba, la nouvelle *Feuille de route pour les langues officielles* fait l'unanimité.



Daniel BAHUAUD
redaction@la-liberte.mb.ca

Le gouvernement fédéral a dévoilé, le 28 mars dernier, les détails de sa *Feuille de route pour les langues officielles 2013-2018*. Le fruit de nombreuses rencontres consultatives avec les communautés de langues officielles en situation minoritaire, le plan consacrera 1,1 milliard \$ sur cinq ans à trois grandes priorités : l'éducation, l'immigration et l'appui aux communautés.

« Notre gouvernement vous a écoutés, et est passé à l'action, déclare la secrétaire parlementaire

du ministre des Finances et députée de Saint-Boniface, Shelly Glover. Quelque 15 ministères se sont réunis pour fournir l'enveloppe de la Feuille de route. En fait, les langues officielles sont d'une importance essentielle pour notre pays. Elles nous rassemblent, et rejoignent 98 % de la population canadienne. C'est pourquoi le gouvernement Harper a voulu offrir une enveloppe légèrement bonifiée, de 24 millions \$, par rapport à la dernière Feuille de route. »

Selon les modalités de la nouvelle Feuille de route, quelque 658 millions \$ seront consacrés à l'éducation. La somme partagée par Patrimoine canadien et Santé Canada servira à appuyer



photo : Daniel Bahaud

Shelly Glover annonce la nouvelle *Feuille de route pour les langues officielles* à Saint-Boniface, au nom du ministre du Patrimoine canadien et des langues officielles, James Moore.

l'enseignement du français dans les milieux minoritaires et l'enseignement de la langue seconde.

En outre, 149,5 millions \$

seront versés aux programmes de formation linguistique pour les nouveaux arrivants et pour l'immigration dans les communautés minoritaires

francophones hors Québec et anglophones au Québec. Enfin, 316 millions \$ ont été mis de côté pour les communautés et la culture minoritaire.

Le président-directeur général de la Société franco-manitobaine, Daniel Boucher, se dit soulagé par la nouvelle donne fédérale. « C'est une très bonne nouvelle, déclare-t-il. Nous avons travaillé très fort pour obtenir le renouvellement de la Feuille de route, et nous sommes très heureux qu'elle ait vu le jour, surtout qu'on a reconduit un montant semblable à la feuille précédente. Dans le climat économique actuel, c'est très encourageant. »

La présidente de la Fédération des communautés francophones et acadienne, Marie-France Kenny, abonde dans le même sens.

« À priori, ce qui nous a été présenté aujourd'hui correspond assez bien à ce qui a été discuté lors des consultations menées par le gouvernement l'été dernier, des consultations auxquelles nos communautés ont participé très activement, souligne-t-elle. D'autre part, les axes sur lesquels s'articule cette nouvelle Feuille de route, soit l'immigration, l'éducation et les communautés, s'arriment assez bien avec nos priorités. »

L'ancienne Feuille de route pour les langues officielles a pris fin le 31 mars.

INONDATIONS PRINTANIÈRES

Vers les niveaux de 2009

Daniel BAHUAUD

« Des inondations printanières importantes auront lieu dans la vallée de la rivière Rouge », ont déclaré les prévisionnistes du gouvernement provincial, le 26 mars dernier.

En fait, les conditions actuelles sont identiques à celles connues en 2009, année des pires inondations printanières après celles de 1997. « Nous avons donc le potentiel pour une situation majeure », souligne le ministre de l'Infrastructure et des Transports, Steve Ashton.

La hausse des prévisions est due, en partie, aux récentes précipitations de neige, ainsi qu'une température moyenne plus froide que la normale qui a augmenté la profondeur à laquelle le sol est gelé.

« Ce dernier facteur était important puisque le sol gelé n'absorbe pas l'eau de la fonte des neiges comme le fait un sol bien

dégelé », indique le prévisionniste Phillip Mutulu.

« À cela, il faut ajouter la possibilité accrue d'une fonte rapide, souligne le directeur général du ministère de la Gestion des ressources hydriques, Steve Topping. Dans un tel scénario, les embâcles sont probables, puisque l'eau dégelée venant des États-Unis frappera un mur de glace lorsqu'elle se rendra chez nous. Et c'est sans parler de la crue des eaux sur la rivière Rouge, qui fera lentement, mais sûrement, son chemin vers le Canada. »

Par conséquent, on pourra s'attendre à ce que l'autoroute # 75 soit fermée, au moins en partie, près de Morris. Les communautés longeant la rivière sont également à risque d'être entourées d'eau.

Le préfet de la Municipalité rurale de Montcalm, Roger Vermette, estime que les communautés de la région se tireront

d'affaires.

« En 2009, la sortie Sud de Saint-Jean-Baptiste est demeurée ouverte, souligne-t-il. Si le niveau d'eau est semblable à cette année-là, nous n'aurons pas à évacuer les résidents. N'empêche que pour quitter la zone inondée, il fallait passer par Saint-Pierre-Jolys à l'Est ou par Carman à l'Ouest. C'est un moyen détourné, notamment pour les camionneurs qui empruntent l'autoroute # 75. »

« Le grand inconvénient sera pour les agriculteurs, qui seront obligés d'entreprendre les semences en retard, poursuit-il. Les inondations sont plus fréquentes, et ça commence à être fatigant. C'est notre 10e inondation en 16 ans. »

Le préfet de la Municipalité rurale de Ritchot, Robert Stefaniuk, abonde dans le même sens.

« Nous sommes dans un cycle d'humidité élevée, et c'est

inquiétant, indique-t-il. Les chances sont fortes que le chemin Sainte-Marie, au nord de Saint-Adolphe, soit inondé comme en 2009. L'essentiel, pour ce village, est que l'accès à l'autoroute # 75 ne soit pas barré. Sinon, il faudra évacuer les résidents. »

En revanche, les bâtiments de Saint-Adolphe et des communautés comme Sainte-Agathe sont bien protégés, grâce aux digues annulaires qui sont à l'épreuve d'inondations de grande envergure, comme celles que nous avons connues en 1997.

« Entre-temps, nous resterons vigilants, conclut-il. Notre centre d'urgence est déjà ouvert, pour aider les agriculteurs à bien fermer leurs digues résidentielles. Nous savons que nous sommes vulnérables. La situation peut s'empirer rapidement, alors nous nous préparons. »

Investir avec confiance.

Financière Banque Nationale,
Fournissant l'expertise et le service financiers pour plus de 150 ans.



“L'expert financier des Franco-Manitobains”

Robert Tétrault B.A., J.D., MBA
Conseiller en placement
www.robtetraul.com
Robert.Tetrault@nbc.ca
204-975-3224



ROBERT TÉTRAULT
Groupe Financier

FCPE
MEMBRE

Financière Banque Nationale est une filiale en propriété exclusive indirecte de la Banque Nationale du Canada qui est une société ouverte à la cote de la Bourse de Toronto (NA : TSX). Les titres ou les secteurs mentionnés aux présentes ne conviennent pas à tous les types d'investisseurs. Veuillez consulter votre conseiller en placement afin de vérifier si ces titres ou secteurs conviennent à votre profil d'investisseur et pour avoir des informations complètes, incluant les principaux facteurs de risques, sur ces titres ou secteurs. Les informations contenues aux présentes proviennent de sources que nous jugeons fiables; toutefois nous n'offrons aucune garantie à l'égard de ces informations et elles pourraient s'avérer incomplètes.

ÉDITORIAL

par Jean-Pierre Dubé
jp.dube@la-liberte.mb.ca



Les chats échaudés

Pour aller quelque part, il peut être utile de se rendre à la gare : ni le bus, le train ou l’avion ne viennent nous prendre chez nous. Et encore faut-il choisir une destination. C’est complexe quand on parle d’un projet collectif.

Les Franco-Manitobains en ont un peu perdu l’habitude. Et ils viennent de se le faire rappeler. Par les Métis, en particulier ceux du Manitoba qui, depuis dix ans, font d’importants progrès via la gare juridique. Nous vivons dans une société de droit : c’est le joug des minorités de cheminer avec ce passeport en main.

Un autre rappel a été fait récemment par la directrice générale du *Programme d’appui aux droits linguistiques* (PADL). De passage à Winnipeg, Geneviève Boudreau a rouvert la porte en réitérant que l’article 23 de la *Loi sur le Manitoba* (1870) enchâsse un statut linguistique particulier par rapport aux autres juridictions.

Les Franco-Manitobains ont en effet carburé pendant 20 ans sur ce statut avec plusieurs causes jusqu’en Cour suprême, grâce aux programmes d’aide fédérale. Mais depuis la création du PADL en 2008, le Manitoba occupe la dernière place au pays avec trois demandes sur les 105 reçues.

C’est que le chat échaudé craint l’eau. Après la crise linguistique des années 1980 comptant un édifice incendié, des graffitis haineux, un referendum perdu et un amendement constitutionnel piétiné comme un drapeau, la communauté s’est retirée pour soigner ses blessures. En espérant tôt ou tard retrouver le goût de voyager.

Au début de mars, on a vu l’impact du jugement de la Cour suprême sur l’article 31 de la loi constitutive, reconnaissant l’échec de la répartition des terres promises. Les Métis ont la tête haute, un sens de dignité et de justice retrouvées. Comme francophones du Manitoba, c’est une justice semblable que nous attendons. Une corde sensible a vibré. Mais comment et quand s’y reprendre?

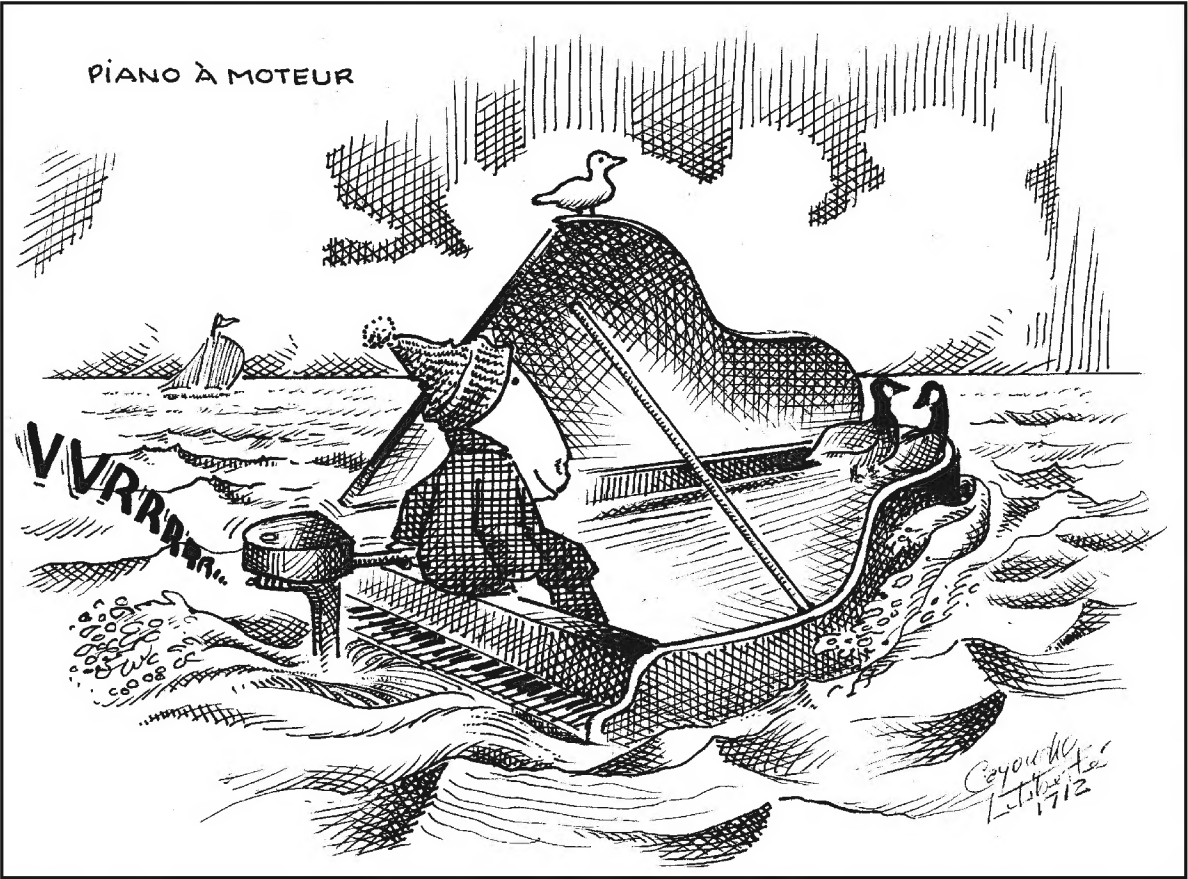
Peut-être que l’occasion va se présenter. La fusion des petites municipalités demandée par la Province mobilise les administrations bilingues et soulève la question de services en français élargis. La carte des régions désignées en 1998 par la *Politique sur les services en langue française* vise les municipalités et les services de santé régionaux. C’est essentiellement le même territoire des écoles et des services à l’enfance, du développement économique ainsi que des groupes patrimoniaux, culturels et touristiques.

Devant l’Association des municipalités bilingues du Manitoba (AMBM), le ministre des Administrations locales a avancé l’idée d’une loi garantissant les services en place dans les communautés francophones. Est-ce qu’on se limiterait aux municipalités?

Car il y a une différence entre une loi couvrant les services municipaux et un autre qui inclurait les services provinciaux. Après 15 ans, le moment est-il venu de mettre à jour la *Politique* et de la remplacer par une loi qui assurerait un niveau de protection élevé? Si elle constitue un excellent départ, la *Politique* ne peut pas demeurer la réponse définitive à la reconnaissance des droits constitutionnels par la Cour suprême.

Quelle est l’intention du législateur? Que veulent les citoyens? Il serait utile de faire le point sur les leçons de la crise de 1983-1984. Et de comprendre ce qui a changé en 30 ans. Des informations géo-spatiales sur l’évolution de la population bilingue, des services et des institutions aideraient à générer une réflexion collective.

Qu’est-ce qui permettrait de régler l’injustice qui persiste et de donner aux Franco-Manitobains le sens de retrouver définitivement leur place? Bougons. Un train se présente et c’est peut-être celui qu’on attendait.



À VOUS la parole

À vous la parole est une nouvelle rubrique sur notre site Web. Vous pouvez réagir aux lettres sur www.la-liberte.mb.ca.

Réflexions et félicitations!

Madame la rédactrice,
Le dernier numéro de *La Liberté*, (n. 48, vol. 99 du 20 au 24 mars 2013) m’a fort intéressée. Il me pousse à vous écrire aujourd’hui, en toute candeur.

Cayouche a eu le génie d’attirer mon attention d’une façon toute spéciale... au coin droit en haut de la page 4... Plusieurs lignes se rejoignent pour dessiner des « pointes », des figures géométriques en pointu... cela m’a beaucoup frappée – la cheminée, la mitre, l’ombre qu’elle projette... ces pointus soutenus par des lignes verticales droites et fortes... aussi, l’horizontal du nuage blanc sur fond gris et plutôt flou... Enfin, l’ensemble du dessin a facilement retenu mon regard... Une réflexion a surgi dans mon esprit : la colombe (ou l’oiseau) qui s’était posée sur le capuchon de la cheminée au moment de l’apparition de la traditionnelle fumée blanche, aurait-elle eu le temps de s’envoler, avant que Cayouche n’ait eu le temps de l’apercevoir?

En somme, un dessin – dessein – intrigant... éloquent... Je dois admettre, par ailleurs, que je n’ai aucune compétence en lecture de caricature!

J’ai tout simplement pensé partager avec vous mon expérience.

Ensemble, moi-même et les membres de ma congrégation tenons à vous exprimer nos félicitations – s’entend aussi, à l’endroit de notre journal. Nous sommes fières de ce qu’il célèbre cette année son centenaire. Nous sommes heureuses également de ce que plusieurs prix spéciaux lui aient été aussi décernés.

Citation DE LA SEMAINE

« Notre séjour aura été stressant et plein d’émotion, certes, mais également rempli de grande joie. »

Sylvie Ayotte et son mari Steve Boisvert ont bénéficié des service du Centre des soins de la santé de Winnipeg pour prendre soin de leur bébé né prématurément. ■ Page 5.

Félicitations une seconde fois. Longue vie à LA LIBERTÉ!

Sincèrement,
Hélène Poiron, animatrice
Les Sœurs du Sauveur
Saint-Boniface (Manitoba)
Le 22 mars 2013

Bienvenue au 13^e siècle...

Madame la rédactrice,
Le gouvernement provinciale à l’intention de présenter le Projet de loi 18 qui vise à réduire l’intimidation dans nos écoles, peut importe la cause; trop gros, pas assez beau, pas assez populaire, homosexuel, etc. Et maintenant certain “Christians” s’y objectent – liberté de religion disent-ils. Pardon? Quelle religion? La liberté de persécuter et intimider ceux qui osent être différents? C’était en vogue il y a plusieurs siècles lorsqu’on brûlait au bûcher quiconque était infidèle, habituellement des Juifs; Musulmans et Catholiques avec d’autres idées. Et pourtant le Projet de loi 18 dit tout simplement que les écoles n’empêcheront pas la formation de groupes de discussions et de compréhension afin que nos jeunes fassent justement ça.

La Bible qu’on m’a enseigné dit : « Et Dieu créa l’homme à son image ». « Aimez-vous les uns les autres ». « Laissez les enfants venir à moi ». Et tant d’autres.

Que dire de ces pitoyables rétrogrades soit disant « religieux »? À vous d’y penser.

Armand Bédard
Le 23 mars 2013

Les caisses ciblées

Chers lecteurs, chères lectrices,
Une autre année, un autre

« budget ». Celui-ci, déposé la semaine dernière, contient pas moins de 442 pages. Cette façon de faire – mettre en évidence les bonnes nouvelles et enterrer les mauvaises dans les annexes et les petits caractères – devient une réelle marque de commerce de ce gouvernement.

J’attire votre attention sur une de ces décisions qui est presque passée inaperçue : les profits des caisses seront désormais davantage imposés. Ceci affectera les ristournes qui sont versées aux membres de ces caisses.

Les changements proposés affecteront toutes les caisses et tous les *credit unions*. Au Manitoba, on prévoit déjà un impact considérable, qu’on chiffre dans les millions de dollars.

Pourquoi le gouvernement cible-t-il ainsi les caisses de crédit?

Pourquoi est-ce que ce dernier budget ne fait que proposer un amalgame de coupures, mais n’offre aucune stratégie axée sur la croissance économique et la création d’emplois?

Pour ce qui est d’un réel plan d’action économique, force est d’admettre que les Canadiens devront se résoudre encore à attendre. Entretemps, il faudra se méfier des petits caractères.

Maria Chaput,
sénatrice
et membre du Comité sénatorial permanent des finances nationales
Le 27 mars 2013

Tout n’a pas été dit!

Dans votre éditorial du 27 mars, vous dites que M. le juge en chef du Manitoba, l’honorable Richard Chartier est « un pragmatiste... Et il sait comment s’entourer. »

Et bien, en 1977 les *leaders* du Conseil jeunesse provincial savaient aussi comment bien s’entourer. En fait, le coordonnateur des activités à ce moment là était nul autre que Jean-Pierre Dubé. Et c’est vous qui avez eu l’idée de présenter un mémoire à la Commission Pépin-Robarts qui ne contiendrait que quatre mots : « Tout a été dit ».

« Le mémoire est court, mais le geste est long. » Peut-être mais ma mémoire est longue...

Rendons à César ce qui est à César!
Vincent Dureault,
président du CJP 1976-1978
Le 28 mars 2013



Anderson Animal Hospital
and Wellness Center

Il nous fait plaisir d’accueillir la
Dre Catherine Paquin.
Service bilingue offert.

60 Marion Street, Winnipeg, MB R2H 0T1  
 (204) 237-4555  www.aahwc.com



« Toute la gamme des émotions »

Mère d'un enfant né prématurément, Sylvie Ayotte explique les risques qui accompagnent une telle naissance, et décrit la montagne russe émotionnelle que connaissent les parents.

Daniel BAHUAUD

Lorsque Sylvie Ayotte, alors enceinte de cinq mois, et son conjoint, Steve Boisvert, se sont rendus à l'hôpital, à Thunder Bay, pour obtenir une échographie de leur bébé, le couple franco-ontarien a reçu une nouvelle complètement inattendue : leur bébé risquait de naître beaucoup plus tôt que prévu.

Le couple de Hearst s'est tout de suite rendu à Winnipeg, au Centre des soins de la santé (HSC), réputé pour ses soins prodigués aux enfants nés prématurément.

« C'était le 18 décembre, raconte Sylvie Ayotte. Les médecins ont surveillé de près le progrès du bébé et, au bout de quelques semaines, Zachary est né par césarienne à 24 semaines de grossesse, le 31 décembre. »

Le couple est par la suite passé par toute la gamme des émotions que peut provoquer la naissance prématurée d'un bébé.

« Zachary a tout de suite été placé dans un incubateur, pour maintenir sa chaleur jusqu'au point où il pouvait la maintenir lui-même, explique Sylvie Ayotte. Cela a pris 32 semaines. Il fallait aussi qu'il reçoive une intraveineuse pour le garder hydraté et pour le soigner de vitamines et de lipides qui

l'aiderait à engraisser. Il ne pesait qu'un peu plus d'un kilo.

« Au bout de quatre jours, j'ai pu tenir mon fils, poursuit-elle. C'est mon premier bébé et j'étais remplie de joie. En même temps, je ne voulais pas le tenir tant il était petit et fragile. »

Chaque matin, les pédiatres du HSC faisaient la ronde de la salle des soins intensifs, pour évaluer les risques particuliers de chaque bébé.

« Avec chaque petit changement d'état, mon cœur se serrait, confie Sylvie Ayotte. Surtout que dans le cas de Zachary, une petite valve du cœur, censée se fermer à la naissance, était demeurée ouverte. Cela permettait à des fluides de rentrer dans ses poumons. »

Les médecins ont donc procédé à une chirurgie délicate, pour fermer la valve cardiaque de Zachary. Une fois la chirurgie réussie, ils ont intubé le bébé pendant cinq semaines, pour l'aider à respirer.

« On avait beau nous dire qu'il s'agissait d'une intervention routinière, Steve et moi étions dans tous nos états, confie Sylvie Ayotte. J'admire la patience des médecins et des infirmières. Ils étaient toujours présents pour nous expliquer ce qui se passait, et nous ont beaucoup soutenus. »



photo : Gracieuseté la famille Ayotte Boisvert

Sylvie Ayotte, Steve Boisvert et leur petit garçon, Zachary.

Éloignés de leur parenté, le couple a eu recours à des médias sociaux et au logiciel Skype pour communiquer avec les grands-parents de Zachary.

« J'ai passé presque chaque

soir devant l'ordinateur, à la Maison Ronald McDonald, où j'ai pu me loger, explique Sylvie Ayotte. Cela me faisait énormément de bien d'avoir le soutien de mes parents et d'une proche amie. Évidemment, Skype n'est pas tout à fait comme être avec eux en personne, mais au moins on y voit les visages. Ce contact m'a gardée saine. Le partage et l'appui d'autres parents en situations semblables ont également été un grand soutien. »

Avec le temps, les médecins

ont enlevé le toit de l'incubateur. Plus récemment, le bébé a été amené aux soins intermédiaires.

« Zachary restera en observation pour voir s'il peut respirer par lui-même, explique Sylvie Ayotte. Et puis, il sera nourri au biberon. Nous espérons quitter Winnipeg à la mi-avril. Steve et moi sommes très reconnaissants des soins que notre enfant a reçus à Winnipeg. Notre séjour aura été stressant et plein d'émotion, certes, mais également rempli de grande joie. »



CDEM
www.cdem.com

Atelier sur les impôts

Tout ce dont vous avez besoin
comme entrepreneur pour faire vos
déclarations de revenu.

Contenu de la formation

- > Préparer vos déclarations
- > Planifier des stratégies fiscales pour faire des économies
- > Obtenir des renseignements précis sur les dernières modifications aux lois fiscales
- > Réduire vos impôts
- > Les déductions et les réductions d'impôts s'appliquant à votre entreprise

**Le vendredi
12 avril 2013
de 9 h à 12 h**

Sessions de formation
offertes en français



Inscription : Mohamed Doumbia 204 925-8825 ou 1 800 990-2332
Atelier offert au CDEM, 614, rue Des Meurons, Saint-Boniface, 2e étage

Manitoba 



Division des Entreprises Riel Inc.

Tourisme Riel
est à la recherche d'un(e)
Agent(e) d'information touristique/Guide
pour des postes à temps plein
à Saint-Boniface
du 13 mai au 2 septembre 2013

Les tâches comprennent :

- fournir des informations touristiques aux visiteurs;
- organiser et distribuer des dépliants et signets promotionnels de voyage;
- faire le maintien du dossier de statistique de visites;
- offrir des visites guidées de Saint-Boniface;
- offrir des activités et le soutien aux événements dans la région.

Exigences :

- être étudiant(e) à temps plein;
- posséder d'excellentes connaissances du français et de l'anglais, parlé et écrit;
- avoir de fortes compétences interpersonnelles;
- avoir une attitude positive en tout temps;
- être en mesure de travailler les fins de semaine;
- être prêt(e) à apprendre et faire de la recherche.

Veuillez nous faire parvenir votre curriculum vitae
avant le 15 avril 2013
par courriel à jdesrosiers@tourismeriel.com,
par télécopieur au 204-233-8360
ou en personne au 219, boulevard Provencher.

Du nouveau dans les bourses

L'Université de Saint-Boniface a revu son programme de bourses pour 2013-2015 afin d'offrir davantage d'aide financière à ses étudiants.

Camille HARPER-SÉGUY

L'Université de Saint-Boniface (USB) a renégocié avec ses donateurs plus d'une dizaine de fonds afin d'offrir de meilleures bourses à ses étudiants dès la rentrée 2013, et d'autres partenaires restent à contacter.

« L'USB veut mieux attirer et retenir les étudiants manitobains d'expression française, explique la directrice du Bureau de développement de l'USB, Gisèle Barnabé. C'est un axe de notre nouveau plan

stratégique, ainsi que le thème de notre campagne annuelle qui nous a déjà rapporté quelque 675 000 \$.

Or, une meilleure stratégie de recrutement passe par des bourses plus compétitives vis-à-vis des autres universités. L'USB prévoit donc y investir 65 000 \$ supplémentaires grâce aux dons reçus, soit quelque 325 000 \$ au total.

L'établissement a aussi « fait un premier ménage dans nos bourses, révèle Gisèle Barnabé. On a notamment remarqué qu'on avait des fonds qui n'étaient pas pleinement

redistribués car leurs critères n'étaient plus applicables, ou encore qui se chevauchaient.

« On a travaillé avec les donateurs de ces fonds pour mettre à jour les critères de leurs bourses tout en respectant leurs volontés, poursuit-elle. Notre intention était de simplifier le processus des bourses et d'offrir l'accès à une bourse à autant d'étudiants que possible s'ils ont de bonnes moyennes. Et on va continuer à les évaluer pour les ajuster aux besoins et éviter les vides et les trop-pleins. »

Plus facile et plus gros

Les plus grands changements au programme des bourses portent sur les bourses d'admission et sur celles pour la deuxième année d'études, après une première année à temps plein.

« Toutes nos bourses d'admission pour les finissants des écoles secondaires du Manitoba ayant eu au moins 80 % de moyenne en mathématiques, français et dans un troisième cours ont été augmentées de 250 \$ », se réjouit Gisèle Barnabé. Elles commencent donc à 750 \$ pour la bourse d'admission générale jusqu'à 4 750 \$ pour celle du baccalauréat international niveau 1.

« En outre, ajoute-t-elle, il n'est plus nécessaire de faire demande pour une bourse plus élevée que la bourse d'admission générale. C'est désormais automatique si l'élève répond aux critères. »

Quant aux bourses de mérite ou d'excellence pour les deuxièmes années, elles seront « désormais disponibles automatiquement à



photo : Camille Harper-Séguy

Gisèle Barnabé.

tout étudiant qui répond aux critères, signale Gisèle Barnabé, sauf en Administration des affaires car ils ont des bourses spécifiques ». Elle précise qu'avant, elles étaient en nombre limité, mais on voulait vraiment encourager les étudiants à faire une deuxième année d'études. On en avait distribué 24 à l'automne 2012 ». Par ailleurs, les étudiants ne pourront plus recevoir une bourse générale et une bourse d'excellence pour que l'argent soit mieux réparti entre eux.

Nouvelles bourses

Au total, 38 bourses ont été ajoutées au programme de bourses de l'USB, notamment six d'admission en Éducation provenant des fonds généraux. Aucune n'était offerte auparavant dans ce domaine d'études. L'USB en offrira aussi deux nouvelles de mérite sportif et une d'excellence en Sciences infirmières pour les 3e ou 4e années.

« Les bourses de sport

proviennent d'un don de 50 000 \$ de Patrick Fredette et Chantal Fréchette, et celle de Sciences infirmières est un don de 25 000 \$ de Gisèle Lapointe », explique Gisèle Barnabé.

« C'était leur choix d'ouvrir des bourses dans ces deux domaines, mais c'est bien tombé car l'USB pense que c'est important d'investir dans les sports, affirme la directrice du Bureau de développement. De même, pour les Sciences infirmières, le programme est très lourd donc c'est une bonne chose d'offrir ces bourses.

« On est heureux de pouvoir offrir ces changements à nos programmes de bourses grâce à la très bonne réponse du public à notre appel de campagne de financement annuel, mais aussi au bon accueil de nos donateurs à qui on a demandé de renégocier les critères de leurs bourses, conclut Gisèle Barnabé. On voit que la communauté a l'éducation à cœur. Elle veut vraiment que ça marche. »

Texter au volant, c'est illégal.



Conseil de conduite

Texter au volant augmente de 23 fois le risque d'accident. Voici de bonnes raisons de ne pas utiliser votre cellulaire lorsque vous conduisez.

Vous gardez les yeux sur la route.

Il faut environ cinq secondes pour écrire un texto, soit le temps qu'il faut pour parcourir l'équivalent de la longueur d'un terrain de football canadien.

Vous respectez la loi.

L'envoi de textos au volant est une infraction passible d'une amende de 200 \$.

Votre texto pourrait être le dernier.

Voyez comment l'envoi d'un texto pourrait changer votre vie à yourlastwords.ca/fr.

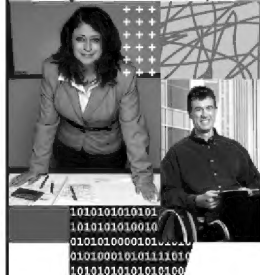


Société d'assurance publique du Manitoba

Visitez notre site Web pour obtenir d'autres conseils sur la conduite et apprendre comment réduire les risques d'accidents sur les routes du Manitoba.

mpi.mb.ca

Ne cherchez plus!



Le gouvernement du Manitoba vous offre des possibilités, une grande diversité et une carrière enrichissante.

Pour en savoir plus sur les offres d'emploi actuelles, cliquez sur le bouton « Emploi » sur le site manitoba.ca.

Ce que vous pouvez attendre de nos offres d'emploi :

- Toute une gamme de carrières intéressantes et stimulantes;
- Un salaire compétitif;
- Un remarquable ensemble d'avantages sociaux;
- Des possibilités d'apprentissage, de développement professionnel et d'avancement continues;
- L'occasion de construire une meilleure province pour toute la population manitobaine.

Accès ATS – 1 204 945-1437

Personnes. Mission. Progrès.

Manitoba



Bernard BOCQUEL

LA LIBERTÉ REVISITÉE

Le 22 janvier 1981



La voix des villages. Coup de chapeau aux correspondants

À moins d'être perdu dans sa bulle, nul besoin de vivre de longues années au Manitoba pour prendre conscience de la diversité des mentalités, et en particulier du fossé qui sépare parfois les gens de Winnipeg des habitants des campagnes.

Et juste quelques semaines sont nécessaires à un journaliste de *La Liberté* pour apprécier les nuances de sensibilités entre lecteurs des villages et lecteurs de la capitale. Tout simplement parce que le seul journal publié en français dans la Province du Milieu fait face à la quadrature du cercle : avoir pour raison d'être la vitalité de la langue française et devoir satisfaire les mille et un intérêts d'un lectorat de tous âges et de toutes conditions sociales réparti sur un immense territoire comprenant une grosse ville et toute une série de villages aux particularismes irréductibles.

Au tout début des années 1980, la rédaction de *La Liberté* a décidé de relever l'éternel défi en mettant sur pied un réseau de correspondants. Les moyens financiers étaient limités, mais le rédacteur en chef Bernard Bocquel et le journaliste Jean-Pierre Dubé voulaient que les abonnés des régions se reconnaissent aussi dans leur journal. Le jeu en valait d'autant plus la chandelle que beaucoup des lecteurs de la ville venaient des campagnes.

À cette époque, l'hebdomadaire était distribué gratuitement et comptait, pour suppléer le manque de revenus publicitaires, sur la générosité de quelques centaines de lecteurs militants. À peu près toujours les mêmes envoyaient une fois l'an leur « coup de pouce », pour reprendre le nom de la campagne annuelle d'abonnement payant volontaire. L'attachement de milliers d'autres à leur gazette anciennement catholique était tout relatif.

En visant le lectorat rural, la nouvelle équipe rédactionnelle se fixait donc en plus comme objectif d'élargir le noyau des lecteurs fidèles. Le noyau étant évidemment ceux qui contribuaient à la campagne du « Coup de pouce » pour la simple et bonne raison qu'ils étaient francophones d'âme. L'initiative de développer un réseau de correspondants a été très bien accueillie dans les villages. Enfin on allait parler d'eux sur une base plus régulière. Par un souci combiné de la cause des communautés rurales et de la cause

Le réseau de correspondants est rétabli

Plus d'une vingtaine de communautés francophones sont maintenant dotées de correspondants pour « l'unique hebdo de langue française au Manitoba, LA LIBERTÉ ».

Lors d'un stage de perfectionnement tenu dans les locaux du journal le samedi 17 janvier, 37 personnes venues de 21 communautés se sont jointes à la nouvelle équipe des correspondants. Il va sans dire que la réaction de l'hebdo.

La rédaction de *LA LIBERTÉ* multiplie les efforts de quelques mois en vue de leur journal, entend poursuivre son objectif de façon à ce que toutes les communautés



Sur la photo, de gauche à

francophone, assez de personnes se sont portées volontaires pour participer à cette expérience unique dans les annales du journal.

En échange d'une modeste rémunération pour chaque article fourni, la rédaction de *La Liberté* souhaitait obtenir des textes rédigés dans un esprit journalistique. À cette fin, les quasi-bénévoles ont accepté de suivre plusieurs sessions de formation pour apprendre à traiter une nouvelle. Et de savoir avant tout reconnaître ce qui peut faire l'objet d'une nouvelle. Le réflexe journalistique n'étant pas inné, mais une manière de penser acquise.

C'est sans doute la première leçon dont se sont pénétrés les apprentis correspondants, lesquels comme tout le monde s'imaginaient que les journalistes savent tout ce qui se passe dans une communauté. Alors que le reporter ne sait rien si on ne l'informe pas ou s'il ne va pas activement à la recherche des nouvelles. À l'épreuve du feu, les collaborateurs en région ont vite appris que les organisateurs d'événements ne veulent pas un article dans les règles de l'art, mais un compte rendu publicitaire.

D'évidence, les journalistes à temps très partiel ne risquaient pas d'avoir la vie facile à tenter de trouver le bon équilibre entre les exigences des villageois et celles de la rédaction de *La Liberté*. Car les formules classiques du style « Il y avait une belle foule à la soirée organisée par les Dames de Saint-Anne » étaient bannies. Il fallait avoir le courage d'être plus précis, de citer des chiffres, d'éviter des adjectifs flatteurs par habitude ou pure facilité. Du genre : « Madame Unetelle touchait l'orgue avec une élégance raffinée ».

Les courageux qui ont relevé le défi étaient en large majorité des femmes. La tradition d'écriture était déjà bien établie chez elles. En effet, dans les années 1950, les femmes occupaient encore souvent les fonctions de secrétaire au sein des multiples petites commissions scolaires de campagne, tandis que les hommes assumaient le rôle de commissaire d'école.

Parmi les personnes qui se sont dévouées pour garder en vie le réseau de correspondants, des noms viennent encore aisément à l'esprit : Paulette Gosselin pour Saint-Malo, Lilliane Lansard pour Lorette, Rose Philippe pour Saint-Claude, Hélène Blais pour Transcona, Rino Ouellet pour La Broquerie, Denis Bibault pour Notre-Dame-de-Lourdes, Dolorès Laurendeau (avec sa belle écriture reconnaissable au premier coup d'œil) pour Ile-des-Chênes.

Lors des sessions de formation, il ressortait clairement que



“Paraît depuis 1913”
Tirage: 12.900



Sur la photo, de gauche à droite, assis: Michelle Arbez-Freyne (Sainte-Anne-des-Chênes), Lilliane Lansard (Lorette), Cécile Lachance (Sainte-Marthe), Hélène Blais (Transcona), Germaine Ritchot (Augigny), et Cécile Préfontaine (Lorette); debout: Alice Marion, (Saint-Jean-Baptiste), Louise Trudeau et Lucie Dupuis (Ile-des-Chênes), Armande Leclair (Lettellier), Marie-Marthe Dampousse et Marie Sarasin (Saint-Joseph), Yvette Fontaine (Lettellier), Rachelle Lemoine (Sainte-Agathe), et Rachel Turanne (Saint-Norbert).

Le réseau de correspondants est rétabli

Plus d'une vingtaine de communautés francophones sont maintenant dotées de correspondants pour « l'unique hebdo de langue française au Manitoba, LA LIBERTÉ ».

Lors d'un stage de perfectionnement tenu dans les locaux du journal le samedi 17 janvier, 37 personnes venues de 21 communautés se sont jointes à la nouvelle équipe des correspondants.

La rédaction de *LA LIBERTÉ* multiplie les efforts de quelques mois en vue de leur journal, entend poursuivre son objectif de façon à ce que toutes les communautés de la province de l'intérêt que portent les Franco-Manitobains envers la qualité de leur journal.



Sur la photo, de gauche à droite, assis: Odile Martel (Saint-Léon), Henri Dampousse (Saint-Joseph), Alice Saint-Onge (Aubigny), Thérèse Chaput (Richer), Albert Vermette (Transcona), et Edith Saindon (Richer); debout: Dolorès Laurendeau (Ile-des-Chênes), Irène Lemoine (Sainte-Agathe), Irène Toupin (Saint-Léon), Florent Beaudette (Saint-Jean-Baptiste), Marie C. Labossière (Saint-Léon), Rino Ouellet (La Broquerie), Suzanne Lachiver (Notre-Dame-de-Lourdes), Armand Guénette (Saint-Lazare), Lucille Daudet (Précieux-Sang), Denise Hancox et Edmée Le Gal (Saint-Adolphe), et Odile Ostrowski (Somerset). Absente: Simone Pélouin (Saint-Pierre-Jolys).

Le premier stage de formation a fourni l'occasion de faire connaître aux correspondants les attentes du journal et d'initier ceux-ci à la connaissance des impératifs techniques de la presse écrite.

En présentant la nouvelle équipe aux lecteurs de *LA LIBERTÉ*, la rédaction encourage tous les Franco-Manitobains à coopérer pleinement à l'œuvre communautaire que se proposent de poursuivre les correspondants. Que *LA LIBERTÉ* devienne, plus que jamais, le journal de tous.

Robert Dixon
poète franco-ontarien
au Collège

LA LIBERTÉ du 22 janvier 1981

jeudi 29 janvier
14h30
salle 3117

Les églises du Manitoba français.
Voir page 7

LA LIBERTÉ 100 ans
1913-2013
www.laliberte100ans.ca



Sur la photo, de gauche à droite, assis: Odile Martel (Saint-Léon), Henri Dampousse (Saint-Joseph), Alice Saint-Onge (Aubigny), Thérèse Chaput (Richer), Albert Vermette (Transcona), et Edith Saindon (Richer); debout: Dolorès Laurendeau (Ile-des-Chênes), Irène Lemoine (Sainte-Agathe), Irène Toupin (Saint-Léon), Florent Beaudette (Saint-Jean-Baptiste), Marie C. Labossière (Saint-Léon), Rino Ouellet (La Broquerie), Suzanne Lachiver (Notre-Dame-de-Lourdes), Armand Guénette (Saint-Lazare), Lucille Daudet (Précieux-Sang), Denise Hancox et Edmée Le Gal (Saint-Adolphe), et Odile Ostrowski (Somerset). Absente: Simone Pélouin (Saint-Pierre-Jolys).



Sur la photo, de gauche à droite, assis: Michelle Arbez-Freyne (Sainte-Anne-des-Chênes), Lilliane Lansard (Lorette), Cécile Lachance (Sainte-Marthe), Hélène Blais (Transcona), Germaine Ritchot (Augigny), et Cécile Préfontaine (Lorette); debout: Alice Marion, (Saint-Jean-Baptiste), Louise Trudeau et Lucie Dupuis (Ile-des-Chênes), Armande Leclair (Lettellier), Marie-Marthe Dampousse et Marie Sarasin (Saint-Joseph), Yvette Fontaine (Lettellier), Rachelle Lemoine (Sainte-Agathe), et Rachel Turanne (Saint-Norbert).

L'école à quatre ans

La DSFM va mettre en place dès janvier 2014 un projet pilote de prématernelle en français à temps plein dans deux de ses écoles.

Camille HARPER-SÉGUY

Deux écoles de la Division scolaire franco-manitobaine (DSFM), dont les noms restent encore à déterminer, accueilleront dès janvier 2014 une classe de prématernelle à temps plein, en français. Un rapport de la firme Raymond Chabot Grant Thornton avec l'aide de la firme de consultants Mosaik, commandé par la DSFM et reçu le 9 mars dernier, en fait en effet la recommandation.

« Ce projet vient du fait que plusieurs études sur la petite enfance, dont celle de la chercheuse Franco-Manitobaine à l'Université du Manitoba, Mariette Chartier, affirment que le développement du cerveau de l'enfant se fait surtout entre zéro et quatre ans, révèle le directeur général de la DSFM, Denis Ferré. Donc si on n'a pas de programme solide dans ces âges critiques, on va manquer notre coup.

« C'est d'autant plus important pour nous de mettre en place ces programmes, ajoute-t-il, qu'on

sait que 65 % de nos jeunes qui entrent à la DSFM n'ont pas la langue française en place. »

La Commission scolaire franco-manitobaine (CSFM) a voté le 20 mars dernier pour aller de l'avant sur ce projet de prématernelle à temps plein pour les enfants de quatre ans, dans deux écoles pilotes pour commencer. Chaque classe de prématernelle regroupera un maximum de 15 jeunes.

« La journée scolaire des prématernelles ressemblera à celle des autres élèves, mais avec une approche plus ludique, décrit Denis Ferré. L'objectif de la prématernelle est la socialisation par le jeu. »

Expertise à écouter

Deux représentantes du Réseau de directrices de garderies francophones, la directrice générale de la garderie Les Tournesols à Saint-Vital, Gena Harris, et celle du P'tit bonheur à Saint-Boniface et de la prématernelle de Saint-Laurent par

intérim, Marie Rosset, sont toutefois venues exposer leurs inquiétudes aux commissaires de la CSFM le 20 mars.

« On ne sait pas exactement ce qui va se passer avec ce nouveau programme, or ça va certainement nous affecter car on offre déjà une prématernelle, craint Gena Harris. On demande donc à la DSFM de nous tenir informées et impliquées dans les décisions. On veut être préparées.

« Nous sommes des expertes de la petite enfance depuis plus de 25 ans, et on a de l'expérience par rapport à la prématernelle à temps plein que la DSFM devrait considérer! », estime-t-elle.

Marie Rosset raconte en effet que « nous avons fait part de nos inquiétudes à la firme Mosaik, mais nous n'avons toujours pas reçu de réponse. On ne s'est pas senties très écoutées face aux parents qui, eux, sont très contents à l'idée d'une prématernelle à l'école ».

Les impacts d'une prématernelle à temps plein à l'école pourraient en effet être nombreux dépendamment de ce qui sera mis en place. « Actuellement, on offre des programmes de prématernelle, explique Gena Harris. Si l'école en offre aussi un gratuit, on n'aura plus d'enfants dans nos programmes, ni d'octrois du gouvernement pour ces enfants.

« On va donc devoir changer nos équipements qui ne seront plus



photo : Camille Harper-Séguy
Gena Harris (à gauche) et Marie Rosset (à droite) sont venues faire part aux commissaires de la CSFM de leurs craintes vis-à-vis du projet pilote de prématernelle à temps plein dans les écoles françaises qui doit débiter en janvier 2014.

adaptés à la tranche d'âge qu'on pourra accueillir, c'est-à-dire des enfants plus jeunes, poursuit-elle. De même, les ratios entre personnel et nombre d'enfants sont plus élevés quand les enfants sont plus jeunes. La prématernelle à l'école risque donc d'affecter nos services, notre dynamique, nos finances et toute notre gestion, c'est pourquoi on veut y être préparées. »

Elle a par ailleurs entendu dire que « les écoles pourraient offrir un service de garde avant et après l'école, ce qui nous ferait aussi concurrence », s'inquiète-t-elle.

Pour l'heure, le président de la CSFM, Bernard Lesage, s'est engagé auprès du Réseau des directrices de garderies francophones à « travailler avec vous pour mettre en œuvre les recommandations de ce rapport, avec comme objectif le bien-être des enfants ».

Quant au coût de mise en œuvre d'un tel programme pilote de prématernelle à l'école, il est estimé à quelque 100 000 \$, une somme que le comité d'orientation budgétaire de la CSFM devra approuver.

Pouvons-nous vous rendre service?

- ✓ Créer un plan de retraite
- ✓ Améliorer vos rendements et réduire le risque de vos investissements
- ✓ Réduire le montant que vous payez en impôts
- ✓ Créer un plan successoral
- ✓ Protéger votre style de vie et celle de votre famille avec l'assurance nécessaire

L'équipe Cloutier a plus de 45 ans d'expérience dans le secteur financier.

Gilbert Cloutier, CMA, CFP

Martin Cloutier, B. Comm. (Hons.), CFP

Le Plan du Groupe Investors
Services Financiers Groupe Investors Inc.

Téléphone : (204) 943-6828
Télécopieur : (204) 942-5672

MC Marques de commerce de Société financière IGM Inc. Utilisées sous licence par ses filiales. Produits et services d'assurance distribués par Services d'Assurance I.G. Inc.

affiches, annonces publicitaires
annuaires, dépliants, formulaires
livres, logos, rapports annuels et financiers

Depuis 1994, Éditique limitée vous offre un service professionnel insurpassable. Chez Éditique, nous sommes reconnus pour le souci des détails et la satisfaction ultime de nos clients.

éditique

Éditique limitée
215, rue Aubert
Winnipeg (MB) Canada R2H 3G8
téléphone : (204) 284-8794
sans frais : (877) 639-3959
mobile : (204) 792-5542
téléc. : (204) 475-9039

Soyez stratégique dans vos choix

TAYLOR McCAFFREY srl
AVOCATS ET NOTAIRES

À TAYLOR McCAFFREY, NOUS COMPRENONS VOS BESOINS ET LES QUESTIONS LÉGALES QUI VOUS PRÉOCCUPENT. NOUS TRAVAILLONS AVEC VOUS POUR VOUS AIDER À COMPRENDRE LES ENJEUX ET VOUS POSITIONNER STRATÉGIQUEMENT POUR FAIRE LES BONS CHOIX.

LES AVOCATS FRANCOPHONES ET FRANCOPHILES À VOTRE SERVICE :

Alain L.J. Laurencelle Tél. : 204 988-0304 Téléc. : 204 953-7188 al@tmlawyers.com	Solange Buissé Tél. : 204 988-0394 Téléc. : 204 953-7167 sbuisse@tmlawyers.com	Jeffrey Palamar Tél. : 204 988-0364 Téléc. : 204 953-7203 jpalamar@tmlawyers.com
Marc E. Marion Tél. : 204 988-0398 Téléc. : 204 953-7194 mmarion@tmlawyers.com	John A. Meyers Tél. : 204 988-0308 Téléc. : 204 953-7200 jamyers@tmlawyers.com	Patrick Riley Tél. : 204 988-0448 Téléc. : 204 953-7211 priley@tmlawyers.com

8 | WWW.LA-LIBERTE.MB.CA

LA LIBERTÉ DU 3 AU 9 AVRIL 2013 ACTUEL



photo : Camille Harper-Séguy

Guy Armel Bayegnak est venu présenter son roman *Le plancher se dérobe*, finaliste du Prix des lecteurs 2013 Radio-Canada 2013, en direct de Saint-Boniface à l'émission de Catherine Perrin.



Camille HARPER-SÉGUY
presse2@la-liberte.mb.ca

Radio-Canada a dévoilé le 25 mars dernier, lors d'une émission spécialement animée en direct de Saint-Boniface par Catherine Perrin, le nom des six finalistes de son Prix des lecteurs Radio-Canada 2013. Le grand gagnant sera choisi par le jury, présidé par l'écrivain Bryan Perro, et dévoilé le 22 avril prochain à Montréal.

Parmi les six finalistes, Jacques Savoie est Acadien, Daniel Poliquin, Marie-Josée Martin,

Annie-Claude Thériault et Hélène Koscielniak sont Ontariens, et Guy Armel Bayegnak est Albertain d'adoption et Camerounais d'origine. Seul représentant de l'Ouest canadien, son livre, *Le plancher se dérobe*, est paru en octobre 2012 aux Éditions du Blé, à Winnipeg.

« L'histoire n'a pas de lien avec Winnipeg ou le Manitoba, mais je voulais vraiment me faire publier dans l'Ouest, explique Guy Armel Bayegnak. Or, il n'y a pas de maison d'édition francophone en Alberta. Je suis donc venu à Winnipeg, là où j'avais aussi publié mon premier livre en 2011, *Cœur de lionne*. »

Pour cet écrivain qui a commencé sa vie professionnelle comme hydrogéologue au Cameroun, un métier qui l'a amené à venir travailler dans les sables bitumineux albertains en 2004 et qu'il exerce toujours, cette place en finale du 13e Prix des lecteurs de Radio-Canada est une belle consécration pour son second roman.

« Être finaliste me fait très plaisir, se réjouit-il. C'est une marque de reconnaissance de mon travail. Je suis le premier auteur franco-albertain finaliste du Prix des lecteurs! Le français est en train d'émerger en Alberta. On voit de plus en plus d'auteurs francophones et de gens qui contribuent à faire connaître la culture franco-albertaine. Les quelque 200 000 francophones

que nous sommes devenant une vraie force. »

Amour, espoir et identité

Le plancher se dérobe suit l'histoire d'Awa, une Camerounaise qui vient s'installer à Edmonton. La situation qu'elle rencontre n'est pas aussi facile que ce à quoi elle s'attendait, mais elle ne baisse pas les bras. « C'est une histoire d'amour, d'espoir et de construction identitaire, une histoire de rencontre entre les peuples camerounais et canadien, confie Guy Armel Bayegnak.

« Pour la première fois de sa vie, Awa se retrouve en situation minoritaire et les choses ne vont plus de soi, poursuit-il. Elle n'est plus tout de suite comprise par la société, et elle ne la comprend pas toujours non plus. Elle va donc devoir travailler sur sa construction personnelle et identitaire, se remettre en question. »

L'écart entre sa vie au Cameroun et celle au Canada est en effet grand pour Awa. « Awa avait trois choses pour elle au Cameroun, sa beauté, son éducation, en français, et sa foi chrétienne, continue l'auteur franco-albertain.

« Mais dans un pays avec sept mois d'hiver, elle ne peut pas montrer sa beauté, ses diplômes en français ne sont pas tout de suite reconnus, et elle se rend compte que la religion au Canada est fondée sur des valeurs occidentales dans lesquelles elle ne se retrouve pas », termine Guy Armel Bayegnak.

Si l'écrivain ne s'est pas inspiré de sa propre histoire, car en arrivant au Canada avec un emploi assuré, son intégration n'a pas été trop difficile, *Le plancher se dérobe* tire tout de même sa trame d'histoires vraies d'immigration.

« Je suis très impliqué dans la communauté camerounaise d'Edmonton et j'ai écouté beaucoup d'histoires de femmes camerounaises qui essayaient de faire leur place au Canada, confie-t-il. Ce sont elles qui m'ont inspiré pour mon roman. »

Guy Armel Bayegnak espère désormais que l'aventure canadienne d'Awa lui vaudra le 13e Prix des lecteurs Radio-Canada le 22 avril prochain, mais la compétition reste rude. « Ces six livres sont tous la crème de la crème, déjà triés sur le volet parmi des centaines de livres, conclut Bryan Perro. C'est comme une finale de coupe Stanley pour les livres! »

LITTÉRATURE

Un finaliste aux Éditions du Blé

Le résidant d'Edmonton, Guy Armel Bayegnak, est l'un des six finalistes du Prix des lecteurs Radio-Canada 2013 avec *Le plancher se dérobe*, une œuvre publiée aux Éditions du Blé de Winnipeg.

VENEZ CÉLÉBRER LE DÉBUT DES ACTIVITÉS DE LA 10^E ANNÉE D'OUVERTURE DU MUSÉE.

La Maison Gabrielle-Roy : 10 ans au cœur de sa communauté!

Brunch Gabrielle Roy

Le dimanche 14 avril 2013
12 h (midi)
Club de golf de Saint-Boniface
100, rue Youville

Billets : 50 \$
233-ALLÔ (204-233-2556)
1-800-665-4443
ou 375, rue Deschambault

233-ALLÔ
CENTRE D'INFORMATION

Gabrielle Roy
LA MAISON GABRIELLE-ROY

Information : 204-231-3853 ou info@maisongabrielleroy.mb.ca

Bonne fête à notre chère grand-maman
Rose-Hélène Bourgeois
le 2 avril 2013
90 ans!

Nous t'aimons beaucoup!
De la part de tes 8 enfants,
28 petits-enfants
et 23 arrière-petits-enfants
XOX

sudoku

PROBLÈME N° 354

		7			6	1		
				5			9	7
		4	9				6	
6		3	7	2	8		4	
8						6		
		5	1	6				
4		1			3			
9	3				2	4		8
7		8	6	4	1		5	

RÈGLES DU JEU :

RÉPONSE DU N° 353

1	8	6	7	2	9	3	8	9
2	2	9	8	8	6	7	9	1
7	9	8	9	2	1	2	8	6
9	1	7	8	6	9	8	2	2
8	6	2	2	8	7	1	9	9
9	2	8	1	9	2	6	7	8
6	9	9	2	1	8	8	2	7
8	8	1	9	7	2	9	6	2
2	7	2	6	9	8	9	1	8

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres de 1 à 9 qu'une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : **vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres de 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

M O T S

C R O I S É S

PROBLÈME N° 723

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

HORIZONTALEMENT

- Personne qui dépose une plainte contre une autre.
- Pratiqua le retraitement de. – Interjection.
- Greffer. – Tirer le lait de la vache.
- Simplifias, uniformisas.
- Plante cultivée servant à la nourriture de l'homme. – Prénom masculin.
- Dur, rugueux. – Mêlé en enchevêtrant.
- Colère. – Mettait sur quelque chose.
- Petit plat oblong dans lequel on sert des hors-d'œuvre. – Poisson d'eau douce.
- Graduai le modèle de l'étalon. – Personnel.

- Négation. – N'avance pas.
- Postérieurs. – Dans la parenté.
- Prénom féminin. – Pressions exercées sur des objets.

VERTICALEMENT

- Ordonnèrent.
- Manque de rapidité. – Exerça une traction.
- Restera longtemps quelque part (s'). – Année.
- Prénom masculin. – Des Alpes.
- Prit soin de lui. – Céréale.
- Négation. – Étoffes.
- Chauffent progressivement un four de verrerie.
- Graminée aromatique. – Matériel transporté

- par un glacier.
- Régions anatomiques. – Prénom féminin.
- Taillai en biseau. – Prénom féminin.
- Araignée. – Doublée.
- Position sur quelque chose dont on s'attache à démontrer la véracité. – Élevés, dressés.

RÉPONSES DU N° 722

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
S	U	R	V	I	V	A	N	T	E	S	
J	N	I	O	V	U	L	E	T	U	E	
R	I	S	E	F	T	E	N	E	U	R	
P	L	E	U	T	R	E					
L	O	T	T	E	R	P	E	N	E	S	
O	B	T	I	E	N	N	E				
M	E	E	S								
B	E	S	A	C	E						
A	S	T	O	I	L	E	T	T	E		
N	O	I	N	G	U	E	R				
T	O	I	S	A	N	T					
E	U	S									

Personnalité du mois

LA LIBERTÉ • RADIO-CANADA

Chaque mois, **La Liberté** et Radio-Canada vous présentent une personnalité qui a marqué l'actualité du dernier mois et a fait rayonner et progresser la communauté francophone du Manitoba.

► Daniel BAHUAUD

Aimée Craft a toujours su qu'elle voulait être avocate. À l'âge de huit ans, son père l'a surprise dans sa chambre... à préparer un dossier pour une affaire de meurtre qu'elle avait inventée!

« J'ai toujours été une passionnée du droit, admet la Franco-Manitobaine de 32 ans. J'adorais les émissions d'enquête criminelle, comme *Street Legal*, qui passaient à la télé. Et avant tout, j'ai toujours eu un sens aigu de la poursuite de la justice. Je veux m'assurer que tout le monde soit mis sur un pied d'égalité et traité de façon équitable. »

Ce sens de la justice ne l'a jamais quittée. Une fois son secondaire à l'école Saint-Joachim terminé, la native de Giroux s'est rendue à l'Université d'Ottawa, où elle a poursuivi des études en Droit commun, en français.

« C'est là que mon intérêt pour le droit autochtone s'est d'abord manifesté, raconte-t-elle. Je m'orientais vers le droit international. Or, dans un cours de droit autochtone, je me suis butée à mon professeur, en défendant l'identité et la culture métisse qui, du moins à l'époque, n'étaient pas reconnues dans le droit autochtone. Et puisque les cultures métisse et autochtone ont toujours fait partie de ma vie, je ne pouvais faire autrement que de défendre mon identité. »

Résultat : une formation en droit autochtone, et un stage au Centre juridique de l'intérêt public, à Winnipeg, où Aimée Craft s'est ensuite engagée comme avocate.

« Le mandat du Centre – d'œuvrer



AIMÉE CRAFT.

pour assurer une place pour tout le monde dans la société – me plaît énormément, déclare-t-elle. J'ai pu, entre autres, y explorer et tester les frontières du droit autochtone. »

Cette exploration a conduit Aimée Craft à obtenir une maîtrise en droit et société à l'Université de Victoria, où elle a pu se pencher sur les us et coutumes légales de la société anishnabe. Elle a par ailleurs récemment lancé son tout premier livre et une distillation plus accessible de son mémoire de maîtrise, ***Breathing Life into the Stone Fort Treaty : Understanding Treaty One from an Indigenous Legal Perspective.***

« J'ai hâte de voir ce qu'on va faire de mon hypothèse légale, anticipe-t-elle. Ma prémisse, que les Anishnabes possédaient une vision légale différente de leur lien avec leur territoire, sera-t-elle soutenable en cour? Cela reste à prouver. »

Ce qui ne reste pas à prouver, c'est la fierté toute métisse d'Aimée Craft.

« Louis Riel est mon arrière-grand-oncle, fait-elle remarquer. Ma famille a toujours participé aux activités de l'Union nationale métisse Saint-Joseph du Manitoba. Lorsque j'ai emménagé à Winnipeg, j'y suis devenue membre, moi aussi, pour en apprendre davantage sur ma culture et pour tisser des liens avec les Métis actifs dans la communauté. »

Par ailleurs, Aimée Craft sera l'animatrice de l'émission ***Je suis Michif***, qui sera télédiffusée à l'automne à l'antenne de Radio-Canada. « Tout en étant une occasion de célébrer mon identité, l'émission me permet de poser des questions difficiles sur le statut légal des Métis – question de faire avancer davantage leur cause », explique-t-elle.

Entre-temps, Aimée Craft poursuit sa passion avec une énergie inlassable. Les 11 et 12 avril, à Victoria, elle co-présidera une conférence sur le droit autochtone et le système juridique. Tout cela, en enseignant des cours de droit à l'Université du Manitoba, et à distance à l'Université d'Ottawa.

« Je travaille également avec le Centre de recherche en droits de la personne, sur un projet qui préconise l'accès à l'eau pour les Premières Nations, à titre de droit de la personne, ajoute-t-elle. Je me sens très choyée. Par une coïncidence heureuse, je suis arrivée au bon moment dans l'histoire des peuples autochtones pour m'engager dans la cause importante de la recherche de la justice. Je suis pleine participante dans ce que je fais, et je me sens bien guidée par l'Esprit Créateur. »



JOURNÉE DU DROIT

organisée par
L'Association du Barreau du Manitoba et
Justice Manitoba

**Le dimanche 14 avril 2013,
de 12 h à 15 h 30**
Au Palais de justice de Winnipeg
408, avenue York

Venez assister à de nombreuses présentations et participer à des activités, telles que :

- visites guidées du Palais de justice et du Centre de détention provisoire
- présentations par un chien détecteurs de drogues
- kiosques et expositions interactives
- procès simulés par des élèves
- débats présentés par des étudiants du niveau secondaire
- séances questions et réponses juridiques (droit de la famille et carrières en justice)
- séance extraordinaire du Bureau de la Citoyenneté du Canada

Entrée et rafraîchissements gratuits

Suivez nous sur facebook - MBA Law Day/ ABM
Journée du droit et twitter à @MBALawDay
Venez en apprendre davantage sur le droit!

Variété au MTC

Le Royal Manitoba Theatre Centre a dévoilé sa programmation pour la saison 2013-2014 : fidèle à sa tradition, il en aura pour tous les goûts, des classiques aux premières mondiales.

Camille HARPER-SÉGUY

Pour sa 25^e saison comme directeur artistique du Royal Manitoba Theatre Centre (MTC) en 2013-2014, et la 56^e saison du MTC, Steven Schipper a choisi dix pièces « qui vont nous faire sentir bien d'avoir été là pour les voir, assure-t-il. Il y aura beaucoup de fins heureuses. Des thèmes profonds y seront abordés, mais ça restera toujours divertissant ».

En effet, le directeur artistique confie qu'il aime les pièces de théâtre porteuses d'un message car « le théâtre étant une expérience divertissante contrairement à un sermon ou à un cours, c'est le moyen le plus efficace pour le monde de recevoir un message de paix et d'amour ».

Dix pièces, dix thèmes

Sur la scène principale John Hirsch, on retrouvera d'abord *Harvey* de Mary Chase, qui touche le sujet de l'identité. Il y aura ensuite *A Christmas Story* de Philip Grecian qui aborde les rêves, puis *Jane Eyre*, adaptée du roman de Charlotte Brontë par Julie Beckman, qui parle de romance.

La saison se poursuivra avec un classique de Tennessee Williams, *The Glass Menagerie*, qui développe le thème de la culpabilité, suivi de *Kim's*

Convenience d'Ins Choi au sujet des conflits générationnels, « un thème qui sera toujours d'actualité », affirme Steven Schipper. La saison se terminera avec *Good People* de David Lindsay-Abaire.

« J'ai hâte de produire *Good People* car c'est de la comédie intelligente qui va faire réfléchir, mais qui reste drôle et accessible à tous, dévoile le directeur artistique. Ça parle de lutte des classes. Une femme qui élève un enfant ayant des difficultés rend visite à son ancien petit ami, peut-être le père de l'enfant, lui-même devenu un riche médecin. La pièce questionne alors sur qui est bon dans cette histoire? »

Si la programmation au Théâtre John Hirsch est prévue pour tout public à partir de 13 ans, le MTC a aussi une seconde scène plus avant-gardiste et osée, le Tom Hendry Warehouse. « Sur cette scène, on repousse les frontières du théâtre », assure Steven Schipper.

Il y sera présenté en 2013-2014 *Venus in Fur* de David Ives, qui explore l'univers du sadomasochisme, *Hirsch* d'Alon Nashman et Paul Thompson qui offre une vue du passé théâtral de Winnipeg, un classique du metteur en scène local, Anton Chekhov, *The Seagull*, au sujet de la rivalité en amour et dans la célébrité, et enfin une première mondiale de la Winnipegéoise Alix Sobler, *The Secret Annex*,



photo : Camille Harper-Séguy

Steven Schipper assurera la direction artistique du MTC en 2013-2014 pour sa 25^e année.

qui révisé l'histoire si Anne Franck avait survécu à la guerre.

Varié et nouveau

« Toute l'équipe fait beaucoup de recherche pour savoir ce qui existe, mais c'est moi seul qui décide des pièces qu'on jouera au final lors de notre saison, précise Steven Schipper. C'est la seule chose que je ne délègue pas. Mon objectif est d'offrir de la variété. Je veux que chacun puisse voir au moins une fois par an son style de pièce préféré.

Mes saisons sont donc très éclectiques!

« De même, j'essaie de ne pas trop répéter les pièces jouées au MTC, mais plutôt d'en offrir des nouvelles à notre public », ajoute-t-il.

Ainsi, en 2013-2014, le public du MTC ne verra que des nouvelles pièces pour ce théâtre, sauf *The Glass Menagerie* qui a déjà été montée en 1958-1959 au John Hirsch Mainstage et en 1989-1990 au Tom Hendry Warehouse.

Le public découvrira même du 20 février au 8 mars une première mondiale, *The Secret Annex*. « L'auteure, Alix Sobler, est une Winnipegéoise qu'on connaît bien au MTC comme comédienne, révèle Steven Schipper. Elle a déjà produit quelques pièces, mais c'est sa première chez nous.

« Dans *The Secret Annex*, raconte-t-il, Anne Franck a

survécu et elle a de la difficulté à faire publier ses mémoires à New York car la fin n'est pas assez dramatique et sensationnelle. Cette pièce nous montre à quel point toute vie, même sans être dramatique, reste intéressante à célébrer. »

La pièce sera par ailleurs mise en scène par une autre jeune Winnipegéoise, Heidi Malazdrewich, qui « m'a assisté sur *Romeo and Juliet* et *Gone With the Wind*, mais pour qui ce sera la première mise en scène toute seule, se réjouit le directeur artistique du MTC. C'est un grand plaisir pour moi de pouvoir offrir de telles opportunités à la nouvelle génération du théâtre! »

Steven Schipper conclut qu'« aller au théâtre, c'est toujours stimulant. Ça suscite dans les familles des réflexions et des conversations intéressantes entre les générations qu'on n'aurait jamais dans un autre contexte. »

MAISONS À VENDRE

Consultation gratuite

Contactez-nous pour une consultation personnalisée gratuite.

Que faire pour vendre votre maison au bon prix? Combien vaut votre maison? Comment tirer le maximum de votre plan de promotion?

Nous viendrons chez vous gratuitement et répondrons à toutes vos questions



BRENDEN
Maison-chalet neuve dans une région de rêve. Énormes fenêtres donnant sur une cour boisée. Deuxième terrain négociable. 3 chambres à coucher, balcon. Venez vivre en plein air, ou passez-y vos vacances et fins de semaine! **Hillside Beach.**



Cindy Grenier
L'Immobilier de St-Pierre Realty

(204) 330-2567
cindy@stpierrerealty.com
www.stpierrerealty.com



Fried Green Tomatoes, une entreprise comprise de toute la famille, offre un menu crée pour chaque occasion spéciale.
Fried Green Tomatoes sont les Gagnants de la Première édition de la Fosse aux Lions.

3089 Main Street
West St. Paul, Manitoba, R2V 4T4
P. 204.794.5022 F. 204.339.3410
catering@friedgreentomatoes.ca
www.friedgreentomatoes.ca



Votre hôpital, votre fondation

Quelque 360 bénévoles de tous âges œuvrent quotidiennement au sein des services de l'Hôpital Saint-Boniface. Certains s'engagent pour six mois, d'autres pour beaucoup plus longtemps. À l'occasion de la semaine de l'action bénévole, qui se déroule du 21 au 27 avril 2013, l'Hôpital Saint-Boniface souhaite rendre hommage au travail exceptionnel que réalisent tous ses bénévoles.

LE BONHEUR DE SE SENTIR UTILE

Après 48 ans d'activité en tant que technicienne de laboratoire, Joan Dennison a pris sa retraite en 2002. Le bénévolat lui est alors apparu comme une solution parfaite pour rester active, d'autant plus qu'elle était déjà engagée comme volontaire pour un organisme culturel.

« J'offrais bénévolement mes services au MTC Warehouse alors que je travaillais encore au laboratoire, explique Joan Dennison. Une fois à la retraite, j'ai poursuivi cette activité et je me suis mise à la recherche de nouvelles missions bénévoles. Je voulais continuer à faire des choses utiles pour la communauté et à avoir une vie sociale riche. »

Très vite, elle s'est engagée auprès de la Société Alzheimer du Manitoba et, bientôt, a proposé aussi des cours d'anglais dans des centres d'apprentissage et d'alphabétisation pour adultes.

« La même année où j'ai pris part au programme adulte EAL (English as Additional Language), j'ai découvert que l'Hôpital Saint-Boniface avait sa propre galerie d'art, indique Joan Dennison. Je m'y suis rendue immédiatement pour y proposer mes services. C'était en 2008. »

D'abord chargée de l'accueil à la galerie Buhler, Joan Dennison a ensuite migré vers d'autres services, afin de varier les expériences.



« J'ai aussi été affectée au bureau d'accueil de l'Hôpital depuis lequel j'accompagnais les visiteurs et les patients jusqu'aux lieux désirés et, après deux ans, j'ai rejoint la Fondation de l'Hôpital Saint-Boniface où je suis toujours active actuellement. »

Depuis 2011, Joan Dennison appelle les donateurs pour les remercier des dons versés à la Fondation. « J'adore ce poste, s'exclame-t-elle. J'appelle les gens pour les remercier, ce qui est toujours appréciable. Parfois le coup de fil dure 30 secondes, d'autres fois, il s'étend sur plus de trois minutes, car les personnes me racontent de belles histoires. C'est très agréable. »

Le bénévolat occupe Joan Dennison trois jours par semaine au moins. « Et plus si l'une ou l'autre institution organise un événement spécial qui requiert un coup de main, indique la retraitée. Cela me fait plaisir d'aider. Lorsqu'on

donne, on reçoit aussi beaucoup en échange. »

Le Programme d'été pour étudiants initie les jeunes au milieu hospitalier et leur offre des expériences aussi enrichissantes que valorisantes. Les étudiants intéressés par un stage d'été au sein de l'Hôpital Saint-Boniface sont invités à déposer leur demande aussitôt que possible auprès de notre institution. Pour que leur candidature soit recevable, ils doivent être âgés de 16 ans au moins et être disponibles pour une période minimum de six semaines. Pour de plus amples renseignements au sujet du bénévolat à l'Hôpital Saint-Boniface, rendez-vous sur le site Web http://www.sbg.h.mb.ca/contactUs/volunteer_fr.html.

UN AVANT-GOÛT PROFESSIONNEL

À l'âge de 15 ans, Janèle Fréchette a proposé ses services de bénévole à l'Hôpital Saint-Boniface. Attirée par la profession de médecin, il lui apparaissait utile de goûter à l'environnement hospitalier afin de s'assurer qu'elle s'y sente bien. « Quoi de plus signifiant qu'une expérience de terrain pour vérifier si l'on est fait pour un certain milieu? », exprime-t-elle.

La jeune femme de 21 ans ne regrette pas son choix puisqu'il lui a permis de se rendre compte que le contexte hospitalier lui convenait parfaitement. « La preuve, j'y travaille encore actuellement en tant que bénévole », avance-t-elle.

Elle a d'abord rejoint le groupe HELP (Hospital Elderly Life Program) à travers lequel elle rendait visite aux personnes âgées esseulées. Le programme disparu, elle a ensuite œuvré en faveur des Autochtones. Et, depuis deux ans, elle est rattachée au service de bibliothèque de l'Hôpital.

« Une après-midi par semaine, je circule dans les couloirs de l'Hôpital avec un chariot chargé de livres et je demande aux patients s'ils désirent un peu de lecture ou s'ils souhaitent parler, explique Janèle Fréchette. J'aime beaucoup converser avec les patients, c'est pourquoi je leur offre aussi cette option, même si elle ne fait pas partie de mon rôle premier. »

L'échange avec le patient est sans conteste la source de motivation principale de la jeune femme, pour le bonheur qu'il procure aux principaux concernés. « Certains patients n'ont ni famille, ni amis avec



qui interagir, constate-t-elle. Leur offrir un brin de conversation ou un sourire rend leur journée plus plaisante. »

Après six ans d'engagement, Janèle Fréchette considère le bénévolat chez les jeunes intéressant surtout pour deux raisons. « Non seulement il permet de se familiariser avec un contexte donné pour mieux le cerner mais en plus, il permet d'adoucir le quotidien des personnes auprès de qui on œuvre. Pour les futurs médecins, passer du temps avec les patients permet de mieux comprendre leur réalité. Le volontariat permet d'acquérir des qualités comme l'empathie et, surtout, la compassion. »

ÉVÈNEMENTS

Le mercredi 22 mai 2013
à 18 h 30
Hôtel Fort Garry

pour une exposition
mettant en vedette les œuvres
de Bruce Head,
Rosemary Kowalsky
et Keith Wood.
Visitez le site Web
www.galeriebuhlergallery.ca
pour les heures d'ouverture.

La Soirée chocolatée
Le mercredi 22 mai 2013
à 18 h 30
Hôtel Fort Garry

Venez célébrer
une époque classique
au profit d'une cause
intemporelle.
Pour plus d'information,
visitez le site Web
www.saintboniface.ca
ou composez le 204-237-2067.



Hôpital St-Boniface Hospital

409, avenue Taché | Winnipeg (Manitoba) R2H 2A6
saintboniface.ca

Du changement pour le PTE

La nouvelle saison du Prairie Theatre Exchange débutera le 17 octobre avec une programmation beaucoup plus musicale.



Marc-André LONGVAL
presse6@la-liberte.mb.ca

Le Prairie Theatre Exchange (PTE) offrira de grandes performances pour la saison 2013-2014, avec deux pièces qui ont remporté les prix du *Governor General's Literary Award Drama* et le prix

Siminovitch Prize, qui honore un directeur de théâtre canadien qui a percé dans le monde de la comédie et du théâtre.

Chelsea Hôtel - The Songs of Leonard Cohen sera la pièce maîtresse du PTE.

Leonard Cohen est né le 21 septembre 1934 à Montréal (Québec). C'est un poète, romancier et auteur-compositeur-interprète canadien. Sa tournée

actuelle *Ideas World Tour* lui a valu des critiques encourageantes, il sera de retour à Winnipeg le 26 avril prochain au Centre MTS. Son catalogue musical a attiré de nombreux adeptes de théâtre qui ont été surpris par la qualité lorsqu'il était sur scène. C'est un mélange de danse et de musique, la première de sa pièce avait lieu le 19 mars dernier au *Centaur Theatre* dans la ville natale de Leonard Cohen à Montréal.



photo : Gracieuseté David Cooper

Chelsea Hotel - The Songs of Leonard Cohen sera présenté du 23 janvier au 9 février prochain. De gauche à droite : Rachel Aberle, Steve Charles, Ben Elliott, Lauren Bowler and Marlene Ginader.

« J'ai toujours voulu présenter un spectacle avec Leonard Cohen, souligne le directeur artistique du PTE, Robert Metcalf. Il y a beaucoup de ses pièces qui sont présentement des spectacles incroyables partout au Canada, mais je me suis arrêté sur celle-là, parce que je crois que c'est la meilleure. »

La nouvelle saison compte également cinq spectacles notamment les dernières œuvres de deux grands noms du théâtre canadien, Daniel MacIvor avec *Best Brothers* et Joan MacLeod avec la pièce *The Valley*. Trish Cooper, metteur en scène de Winnipeg, présentera lui aussi sa production, *Social Studies*, en novembre prochain.

« Cette année, je crois qu'il y aura une hausse de participation, autant du côté des comédiens que des spectateurs, souligne Robert Metcalf. La raison est bien

simple, les gens aiment voir des comédies musicales et celle sur Leonard Cohen, entre autres, est excellente. Je crois sincèrement qu'elle va attirer un très grand nombre de personnes. »

La saison se terminera avec *Harvest*, une pièce écrite par Ken Cameron originaire de Calgary. « C'est une comédie qui représente bien la vie de tous les jours, mentionne le directeur de la saison. C'est l'histoire d'un gars qui achète une ferme pour la transformer en ferme de marijuana. »

Le prochain spectacle du PTE, le dernier de la saison 2012-2013, est *Gunmetal Blues*, qui se déroulera du 3 au 21 avril 2013. Un spectacle rempli de suspense lorsqu'un détective est sur les traces d'un fugitif, mais qu'il doit s'interroger intérieurement pour découvrir si n'est pas lui-même le meurtrier.

VOUS.

ET L'ÉQUIPE DES JETS DANS UNE MÊME PHOTO. QUELLE IMAGE!

Visitez hockey.aircanada.com/jets

AIR CANADA 

LaLiberteNum



Retrouvez toute l'information de votre communauté au bout de vos doigts.

La LIBERTÉ
100 ans
1913-2013

Participez au concours de la Maison Gabrielle-Roy!

Écrivez un court récit de fiction
autour du thème **10 ANS!**

Jeunes et moins jeunes : trouvez dans quelle catégorie
vous vous classez, et faites place à votre créativité!

La Maison Gabrielle-Roy et **La Liberté**
encouragent toutes les personnes intéressées à participer au
Concours d'écriture 10 ANS!

À gagner : iPads minis - eReaders

Les noms des gagnants seront dévoilés
en **septembre 2013**.

Les textes des gagnants seront publiés
dans **La Liberté** en **octobre 2013**.

LES RÈGLES DU CONCOURS

Catégories de participation et longueur des textes

▸ Adultes :	minimum de 1 000 mots, maximum de 1 750 mots
▸ Élèves de la 5 ^e à la 6 ^e année :	minimum de 250 mots
▸ Élèves de la 7 ^e à la 8 ^e année :	minimum de 350 mots
▸ Élèves de la 9 ^e à la 12 ^e année :	minimum de 450 mots

Exigences rédactionnelles

- Textes de fiction
- Textes écrits autour du thème 10 ANS!
- Les textes doivent être rendus en version électronique

Le jury

Les textes seront jugés sur : le respect du genre, la créativité et la qualité du français, par un jury provenant de **la Maison Gabrielle-Roy** et de **La Liberté**.

Inscription et soumission des textes

Les textes doivent parvenir à l'adresse électronique **promotions@la-liberte.mb.ca**
au plus tard à 17 h le vendredi 14 juin 2013.

L'envoi par courriel doit comprendre les renseignements suivants :

Prénom et nom de famille
Numéro de téléphone
Adresse courriel
Adresse postale

Pour les élèves :

Niveau scolaire et nom de l'école
Titre du texte
Longueur du texte

Prix à gagner pour chaque catégorie :

- 1^{er} prix : iPad mini**
- 2^e prix : eReader**
- 3^e prix : certificat cadeau**

La Liberté et **La Maison Gabrielle-Roy (MGR)**
se réservent le droit de publier tous les textes soumis
sur leur site Web respectif, dans **La Liberté**
et dans toute documentation qui pourrait servir
à promouvoir la **MGR** ou **La Liberté**.

Concours d'écriture
10 ans!



Patrimoine
canadien

Canadian
Heritage

Un de plus, pour Simone Chaput

Simone Chaput a lancé son nouveau roman qui s'intitule *Un vent prodigue*.

Marc-André LONGVAL

Simone Chaput a fait le lancement officiel de son roman, *Un vent prodigue*, le mercredi 27 mars à la salle Antoine Gaborieau du Centre culturel franco-manitobain (CCFM).

Ce roman est sa huitième publication, dont sept sont des romans et deux sont écrits en anglais. *Un vent prodigue* est sa première œuvre publiée chez Leméac Éditeur à Montréal.

Dans son nouveau roman, Simone Chaput raconte la vie des quatre membres d'une famille de Winnipeg pendant un laps de temps d'un mois et demi alors qu'Adrienne, la mère, séjourne dans le Grand Nord canadien afin de récolter un échantillon de la langue d'un peuple autochtone isolé.

« La tribu cachée vit parmi les eskers de la taïga du Nunavut, laisse savoir Simone Chaput. J'ai dû imaginer la vie des hommes et femmes de ce clan, et la clarté de leurs étés sans nuit. Comme

Adrienne, je me suis attachée à ce peuple, et à sa terre. En terminant le livre, je pouvais dire, comme elle aussi : "J'ai quitté cette terre ancienne, empreinte de fraîcheur, éblouissante de beauté, laissant mêlées aux siennes les racines tenaces de mon cœur". »

À la base de son roman, l'auteure s'est posé la question de savoir si « par les temps qui courent, il est toujours juste de dire que nous sommes toujours des bêtes féroces de l'espoir? »

« Pour le savoir, j'ai placé quatre personnages, deux générations de la même famille, face aux défis des temps actuels, à savoir l'érosion des valeurs, la destruction de l'environnement, l'éclatement des relations personnelles et la disparition du patrimoine culturel, et j'ai observé leurs réactions, j'ai étudié leurs comportements », indique Simone Chaput.

Lorsque Simone Chaput rédige un roman, on retrouve souvent la figure de l'artiste, soit un potier, un pianiste, un peintre

ou encore un écrivain. Dans chacune de ses histoires, on découvre un personnage qui cherche à créer. « Dans *Un vent prodigue*, il y a bien sûr Magali qui est musicienne, mais ce n'est pas cet aspect de son caractère qui m'intéresse ici, souligne Simone Chaput. C'est plutôt sa défection sentimentale qui me fascine, son cœur un peu dur. Alors, cette préoccupation avec la sensibilité artistique est peut-être moins évidente dans ce roman que dans les précédents. »

Simone Chaput fut inspirée par un poème lorsqu'elle a écrit ce roman. « Pour moi, le point de départ d'un projet d'écriture est souvent une image, confie l'auteure originaire de Saint-Boniface. Je lis beaucoup de poésie et c'est souvent un vers, une image qui me donne l'idée d'un roman. »

Dans le cas d'*Un vent prodigue*, c'est une image tirée du poème intitulé *La route que nous suivons* de Gaston Miron, dans son recueil *L'homme rapaillé* qui a inspiré l'auteure.



Simone Chaput.

photo :Gracieuseté Simone Chaput

Investissez dans votre communauté

Aidez-nous à remettre
25 000 \$
aux centres communautaires locaux

D'ici le 31 mars 2013, investissez dans un dépôt à taux fixe à Caisse Groupe Financier et votez pour le centre communautaire local que vous aimeriez appuyer.

Les centres communautaires locaux partageront
un maximum de 25 000 \$ basé sur vos votes

Détails au www.cgf-mb.ca

Un excellent investissement
pour vous et votre communauté!

Caisse Groupe Financier

Partenaire communautaire depuis 1937



Une fois c'est bien, mais deux c'est mieux!

L'artiste visuelle, Monique Larouche, qui demeure à Winnipeg, se dirigera au Japon pour montrer sa nouvelle exposition, *Éclipse annulaire*, au mois de mai prochain.

Marc-André LONGVAL

Pour la deuxième fois depuis 2012, l'artiste québécoise, Monique Larouche, exposera des œuvres à l'Institut Franco-Japonais du Kansai à Kyoto au Japon du 10 au 19 mai prochain. Sa nouvelle exposition qui présentera 11 peintures acryliques et 10 aquarelles, est intitulée, *Éclipse annulaire*.

« J'ai eu le privilège d'admirer une éclipse annulaire au Japon en 2012, souligne l'artiste francophone. C'est une expérience incroyable qui m'a profondément marquée. C'est devenu une grande source d'inspiration qui a donné naissance à ma deuxième exposition au Japon. »

Monique Larouche a choisi le nom de son exposition par rapport à ses intérêts et des faits vécus. « Je m'intéresse à l'univers, ses systèmes, ses planètes, ses galaxies, ses trous noirs et la matière noire, raconte l'artiste d'origine québécoise. Quand j'ai vu l'éclipse, elle formait un anneau qui est aussi le symbole du mariage. »

Dans cette seconde exposition japonaise, elle établit un lien avec son identité individuelle et l'univers qu'elle qualifie d'identité cosmique. « Mes expériences et ma peinture soulèvent des interrogations et des réflexions, souligne Monique Larouche. Lorsque j'essayais de peindre en m'inspirant de l'éclipse que j'avais vue, j'ai eu bien des problèmes, j'étais ambivalente. »

Portrait de l'artiste

Monique Larouche est une artiste en arts visuels qui privilégie la peinture. Elle a exposé dans des galeries à Paris, au Québec, ainsi qu'au Manitoba. De plus, elle a déjà exposé en Colombie-Britannique. Elle compte plusieurs expositions solos et collectives.

Cette artiste combine l'art avec le domaine scientifique. Elle détient un doctorat en psychopédagogie qui lui a permis de créer un programme en utilisant le dessin comme outil pour développer la conscience et l'estime de soi.



photo : Marc-André Longval

Monique Larouche en compagnie de quelques-unes de ses œuvres qu'elle présentera au Japon.

Originaire du Québec, elle demeure au Manitoba depuis 10 ans. Son travail est influencé par son environnement. Ayant enseigné à l'Université du Manitoba, elle peint à temps plein et voyage à travers le monde pour faire découvrir ses œuvres.

Edouard, 71 ans

Victime d'abus financiers



ABUS MALTRAITANCE MORALE
EMOTIONNELLE SEXUELLE PSY
CHOLOGIQUE MATERIELLE NEG
LIGENCE VIOLATION DE DROITS

LES ABUS ENVERS LES AÎNÉS, UNE RÉALITÉ

PARLONS-EN !

Écoutez l'émission

Des aînés et des droits

Chaque semaine, sur votre radio communautaire locale

www.desainesetdesdroits.ca

CHOC FM
100% Toronto 105,1

Canada

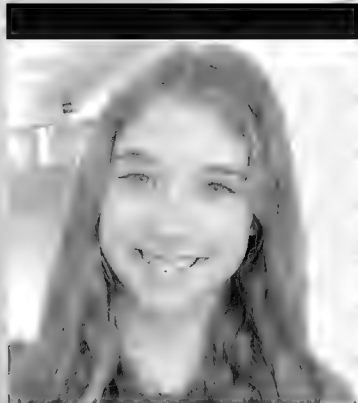
grand T*RONTO.ca

CBL 101.5
Animer Montréal



DIVISION • SCOLAIRE
FRANCO-MANITOBAINE

{ [DANS NOS] ÉCOLES }



CITATION DE LA SEMAINE

Lorsque je me suis présentée devant un public de 600 personnes, c'était pas mal intimidant. Mais, lorsque je me suis mise à chanter **Tant que l'on s'aime** de Mixmania, je suis devenue plus confiante. En quelques secondes, j'ai oublié qu'il y avait un public.

Amélie Pelletier-Lavack
8^e année
École Précieux-Sang

COLLÈGE LOUIS-RIEL

S'affairer aux affaires

Daniel BAHUAUD
WINNIPEG

Un groupe de 13 élèves de la 11^e et de la 12^e années du Collège Louis-Riel (CLR) ont lancé leur propre entreprise, les produits Sensei, dans le but de goûter plus concrètement au monde des affaires.

« Nous avons décidé de vendre des savons, lotions et sels de bain, explique l'équipière de Sensei responsable du marketing, Muriel Dupuis. Jusqu'à présent, nous avons vendu nos produits à La Fourche, à l'Université de Saint-Boniface, au CLR et à la Place Portage ainsi qu'à Garden City. Nous les vendrons prochainement au centre commercial de Saint-Vital. L'expérience s'est avérée des plus agréables. »

En fait, l'équipe a remporté le prix de la meilleure expérience de vente au centre commercial de Garden City, prix remis par l'organisme Jeunes entreprises du Manitoba sur le conseil et les commentaires du public.

L'équipe n'a pas réussi ce coup sans rencontrer quelques obstacles.

« Il fallait tout d'abord choisir les produits que nous allions vendre, explique l'équipière et vice-présidente du marketing, Adena Encontre. Nous nous sommes finalement entendus sur des produits de beauté et de relaxation, sous l'étiquette Sensei, terme japonais qui veut dire "guide", "enseignant" ou "médecin". La connotation est que nos produits rendraient nos clients à l'aise en les utilisant.

« Ensuite, il a fallu décider du moyen d'obtenir notre stock, poursuit-elle. Était-il plus efficace et payant de se les procurer chez un grossiste, ou chez un vendeur en ligne? Nous avons tranché en faveur d'un fournisseur sur Internet, ce qui nous a permis d'obtenir de meilleures marges et de réaliser plus de revenus pour nos actionnaires. »

Et oui, l'équipe s'est dotée d'actionnaires, qui ont acheté des parts de 10 \$ chacune.



photo : Daniel Bahaud

Quelques membres de l'équipe Sensei : Pabiche Mahoungou, Mia Gautron, Gabriel Barnabé, Cailem Winmill, Muriel Dupuis et Adena Encontre.

Les actionnaires de Sensei sont des élèves, des parents et même des étrangers qui, ayant entendu la présentation du plan d'affaires de l'équipe, étaient suffisamment convaincus du sérieux de l'entreprise.

« En vendant nos produits à 15 \$ par unité, qui comprenait un savon, une lotion et un contenant de sels de bain, nous avons fait des profits de 197 %, explique l'équipier responsable des services de technologie de l'information, Gabriel Barnabé. Notre objectif est que nos actionnaires couvrent tout au moins leurs coûts. »

« Participer à une équipe de Jeunes entreprises du Manitoba est une excellente façon d'acquérir l'expérience des affaires tout en minimisant les risques, soutient Adena Encontre. Nous avons tous appris quelque chose, même si parfois nous avons commis des petites erreurs, qui ne sont pas aussi douloureuses que celles des adultes qui s'engagent pleinement dans le monde des affaires. Et, grâce à l'appui de nos conseillers, l'orienteur du CLR, Nelson Camp, l'étudiant à l'USB, Joël Martine, et les entrepreneurs bénévoles, Simon Méthot et Louise Grouette-Stockwell, nous avons bien réussi notre coup! »

AVIS AUX DIRECTIONS, PERSONNEL ET PARENTS DE LA DSFM

Vous voulez faire la promotion de vos événements scolaires? C'est facile! Vous n'avez qu'à faire parvenir l'information au 237-4823, poste 211, ou à ecoles@la-liberte.mb.ca avant 12 h le jeudi précédant la date de parution.

Les pages Dans nos écoles sont une réalisation de La Liberté en collaboration avec les professionnels et les élèves de la Division scolaire franco-manitobaine (DSFM).

www.dsfm.mb.ca



PUBLI-REPORTAGE



DIVISION • SCOLAIRE
FRANCO-MANITOBAINE

{ [DANS NOS] ÉCOLES }



HOCKEY

Un vrai tir au but!

Daniel BAHUAUD
WINNIPEG

Le tournoi de hockey sur glace 4 contre 4 de la Division scolaire franco-manitobaine, qui avait lieu le 21 mars dernier au MTS Ice Plex de Winnipeg, s'est avéré un franc succès.

Quelque 250 athlètes représentant 22 équipes de dix écoles de la DSFM étaient de la partie. (1) « La journée était amusante, quoique bien longue, surtout pour les écoles rurales, puisque les matchs ont commencé à 8 h et se sont terminés à 16 h 30 », souligne le coordonnateur des services en éducation physique et à la santé, Luc Therrien.

Les athlètes étaient divisés en deux catégories, soit celle pour les 3e et 4e années, et celle pour les 5e et 6e années. Chaque partie de 16 minutes a vu s'affronter quatre joueurs, assistés d'un gardien de but.

« Toutes les deux minutes, un coup de sifflet signalait un changement de ligne, explique Luc Therrien. Malgré cela, le jeu s'est avéré bien rapide. »

De plus, l'esprit sportif y régnait.

« Quelle merveilleuse journée, déclare un parent de l'École Saint-Joachim,

Joel Hartnung. Dans notre monde d'aujourd'hui, où les sports coûtent très cher et exigent que nos jeunes se spécialisent à un très jeune âge, c'était extraordinaire de voir des jeunes avoir l'occasion de jouer au hockey pour le simple plaisir de pratiquer ce beau sport.

« Les jeunes de la DSFM ont eu la chance de s'amuser sans devenir des esclaves d'une compétitivité malsaine ou du pointage affiché au tableau de bord ou encore d'un jeu parfait, poursuit-il. Un esprit sportif authentique permet aux jeunes d'interagir avec d'autres gens, de développer une attitude positive et une bonne éthique du travail et de faire face à l'adversité. Il permet également aux adultes dotés de la bonne attitude la chance de fournir aux jeunes toutes sortes de moments d'enseignement.

« C'était vraiment une journée extraordinaire, conclut-il. Une journée qui n'était pas réellement orientée vers le hockey, mais l'interaction, la compétition et l'exercice sains. Comme parent, je me réjouis du résultat et je suis reconnaissant du travail de tous les organisateurs de l'événement. Chapeau! »

(1) Il s'agit des écoles Christine-Lespérance, Gabrielle-Roy, Lacerte, La Source, Noël-Ritchot, Réal-Bérard, Roméo-Dallaire, Saint-Joachim, Sainte-Agathe et Taché.



photo : Gracieuseté Joel Hartnung

Une fière équipe de l'École Saint-Joachim, qui a participé au tournoi de hockey 4 contre 4 de la Division scolaire franco-manitobaine.

ÉCOLE PRÉCIEUX-SANG

Une langue qui danse

Daniel BAHUAUD
NORWOOD

L'École Précieux-Sang a présenté, le 19 mars dernier, son spectacle musical *Une langue qui danse*, devant quelque 600 parents, grands-parents et amis.

Organisé par les enseignantes de musique, Gisèle LaFlèche et Lesia Normandeau, l'événement a vu participer tous les élèves de l'école, de la Maternelle à la 8e année.

« La soirée était haute en couleur, déclare Gisèle LaFlèche. Chaque classe de la Maternelle à la 5e année devait choisir et organiser leur contribution au spectacle. Les élèves de la 7e et de la 8e années, quant à eux, ont organisé des prestations en groupe de cinq ou six jeunes. Il y avait de la danse, du tambour africain et des chansons de tous genres, allant du folklore canadien-français au pop et au hip hop. J'étais particulièrement touchée lorsque les élèves de la 5e année ont interprété *l'Histoire d'antan*, puisqu'ils ont invité son compositeur, Gérard Jean, à se joindre à eux sur la scène. »

Élève en 8e année, Amélie Pelletier-Lavack a entamé la soirée, en chantant *Tant que l'on s'aime*, chanson de l'émission de télé Mixmania.

« L'expérience était intimidante, mais vraiment agréable, déclare-t-elle. Je suis contente d'avoir pu la vivre et la partager avec tout le monde. »

« Amélie a très bien chanté, ajoute sa camarade de classe et une des maîtresses de cérémonie de la soirée, Bendu Dukuly. Pour ma part, j'ai aimé mon petit moment sur la scène, où j'ai présenté une chanson hip



photo : Daniel Bahaud

Un groupe d'élèves de l'École Précieux-Sang font battre des tambours africains lors du spectacle *Une langue qui danse*.

hop. J'étais déguisée en lapin et j'ai sauté partout sur l'estrade. La foule a ri de bon cœur. »

Élève en 4e année, Raphael Boutroys était, lui aussi, maître de cérémonie. « Notre équipe a préparé à l'avance toutes sortes de blagues pour le public, explique-t-il. J'étais déguisé en Simon, le personnage du jeu 'Simon dit'. Je portais une perruque hilarante, et tout le monde s'est bien esclaffé de rire. C'était bien amusant. »

Pour clôturer la soirée, tous les élèves ont exécuté le numéro final, le célèbre *Jours de plaine* de Daniel Lavoie. « Des images de Réal Bérard étaient projetées sur les murs du gymnase, explique Gisèle LaFlèche. De nombreux jeunes étaient sur l'estrade, tandis que les autres élèves ont entouré le public, afin de les inclure dans le spectacle, et de les inviter à chanter avec nous. »

En plus d'être un spectacle réussi, la soirée *Une langue qui danse* s'est également avérée une première pour la Division scolaire franco-manitobaine, puisque l'école a organisé un système de covoiturage, qui a permis aux familles de nouveaux arrivants, qui n'ont peut-être pas encore de véhicule, de se rendre sur les lieux.

À noter

Pour une liste complète des activités de la DSFM, consultez le calendrier en ligne au www.dsfm.mb.ca.

ACTIVITÉ SCOLAIRE

☑ 8 AU 11 AVRIL – Ateliers en arts visuels (4^e – 12^e).

Le calendrier communautaire

233-ALLÔ

CENTRE D'INFORMATION

Lorette

- ✓ 5 avril • **Jasons des Blues** • 19 h 30 • Salle Les blés d'or, 1254, chemin Dawson • info. : 204-878-4595.
- ✓ 6 avril • **Soirée en musique avec Joelle Brémault et Martial Tougas** • 19 h 30 • Centre Lumière des Prairies • info. : 204-878-3647 ou infoumieredesprairies.com.

Notre-Dame-de-Lourdes

- ✓ 4 avril • **Pièce : Gabrielle, gardienne de l'horizon** • Collège régional Notre-Dame • 19 h 30 • Info. et billets : 204-248-7220 ou 204-284-7289.

Richer

- ✓ 23 juin • **Banquet du 100e de l'Église de l'Enfant-Jésus** • info. et billets : 204-233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

Saint-Boniface

- ✓ Les lundis • **Sessions de nutrition et d'activités physiques** • 17 h 30 à 20 h 30 • Accueil francophone, 104 - 420 rue Des Meurons • info. : 204-975-4250.
- ✓ Les samedis • **Classes de citoyenneté** • 13 h 30 à 16 h • Accueil francophone, 104 - 420 rue Des Meurons • info et inscriptions : 204-975-4250.
- ✓ Les mardis et mercredis • **Club de conversation en anglais** • 14 h à 16 h • Accueil francophone, 104 - 420 rue Des Meurons • info et inscriptions. : 204-975-4250.
- ✓ Les mardis et jeudis • **Club d'anglais** • 17 h à 19 h • Accueil francophone, 104 - 420 rue Des Meurons • info et inscriptions. : 204-975-4250.
- ✓ Les samedis • **Club d'anglais II** • 10 h à 12 h • Accueil francophone, 104 - 420 rue Des Meurons • info et inscriptions. : 204-975-4250.
- ✓ Jusqu'au 24 avril • **Inscription - Soccer franco-fun 2013** • maternelle à la 6e • jeux seront joués dehors à l'École Christine-Lespérance, 425, chemin John Forsyth • info. et inscriptions : 233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.
- ✓ Jusqu'au 29 avril • **Exercices avec confiance** • Exercices pour 55+ • lundis, 10 h /gymnase est, USB/ 200, avenue de la Cathédrale, 10 h 45/ Château Guay /231, rue Goulet, 13 h 30/ Accueil Colombien/ 200, rue Masson, mardis 14 h/ Tour Eiffel B/ 261, rue Goulet • Inscriptions et info. : 204-793-1054.

- ✓ Jusqu'au 2 mai • **Cuisson et nutrition** • 18 h 30, chaque jeudi • CPEF Taché et Précieux-Sang • Collège Louis-Riel • info. et inscriptions : 204-233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ Jusqu'au 13 mai • **Danse de ligne et Zumba** • 19 h, tous les lundis • Centre récréatif Notre-Dame • info. : 204-793-1054.

- ✓ Jusqu'au 21 mai • **Yoga léger** • 10 h 30, tous les mardis • Centre récréatif Notre-Dame • info. : 204-793-1054.

- ✓ Jusqu'au 22 mai • **Leçons de danse Fox Trot** • 19 h, tous les mercredis • Centre récréatif Notre-Dame • info. : 204-793-1054.

- ✓ Jusqu'au 26 juin • **Activ-eau - Leçons de natation en français** • heures variées • Piscine Cindy Klassen et Bonivital • info. et inscription : 233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ 4 avril • **Chorale des Intrépides** • Répétitions tous les jeudis à 19 h 30 • Dans la Sacristie de la Cathédrale de Saint-Boniface, 190, avenue de la Cathédrale • info. : 204-736-4445.

- ✓ 4 avril • **Chœur des petits Intrépides** • Joignez-vous à tout temps, répétitions chaque jeudi • 18 h 30 • École Précieux-Sang, 209, rue Kenny • info. : 204-477-1531.

- ✓ 5 avril • **Concert Country au Précieux-Sang avec Country Blend** • Église du Précieux-Sang • 19 h 30 • Info. et billets : 204-237-1141 ou 204-233-2874.

- ✓ 7 avril • **Partie de carte de l'ARAC** • Accueil Colombien, 200, rue Masson • 19 h 30 • 204-233-5697.

- ✓ Du 8 avril au 29 mai • **Rajeunir votre cœur et rester de bonne humeur** • 9 h 30 les lundis et mercredis ou 16 h 30 les mardis et jeudis • Sportex, USB, 200 avenue de la Cathédrale • info. : 204-235-4407.

- ✓ 8 avril • **Chasse au trésor** • Chaque deuxième lundi à 10 h • CPEF • Local 217, École Précieux-Sang, 209 rue Kenny • info. et inscriptions : 204-233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ 10 avril • **Café-Éclipse** • 9 h 30 • Club Éclipse, 255 avenue de la Cathédrale • info. : 204-793-1054.

- ✓ 12 avril • **Banquet de l'École catholique d'évangélisation** • 17 h 30 • Salle Saints-Martyrs-Canadiens, 289, rue Dussault • info. : 204-294-3356.

- ✓ 13 et 14 avril • **Cours prénataux en français** • Immeuble des activités éducatives, Hôpital Saint-Boniface • 9 h à 16 h • info. : 204-235-3910.

- ✓ 14 avril • **Brunch Gabrielle-Roy** • 12 h • Club de golf de Saint-Boniface, 100, rue Youville • info. et billets : 233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ 14 avril • **Partie de cartes à la Résidence Despins** • 151, rue Despins • 19 h.

- ✓ 19 avril • **En chemin pour demain (anciennement connu sous Foire de la petite enfance)** • École Précieux-Sang • Réservez la date, détails à venir.

- ✓ 20 avril • **AGA et banquet Union Nationale Française** • 16 h 30 • Club Éclipse, 255, avenue de la Cathédrale • info. : 204-231-1716.

- ✓ 15 mai • **Grouille ou rouille** • Détails à venir.

Saint-Lazare

- ✓ 14 avril • **Souper à la dinde et spectacle** • 17 h • École Saint-Lazare • info. : 204-683-2569.

- ✓ 23 avril • **Pièce : Gabrielle, gardienne de l'horizon** • École Saint-Lazare • info. : 306-645-4361 ou reneet@sasktel.net.

Saint-Pierre-Jolys

- ✓ 13 et 14 avril • **Festival des sucres** • Cabane à sucre, Musée St-Pierre-Jolys, 432, rue Joubert • 10 h à 16 h • info. : 204-433-7002 ou 204-272-8932.

Autres

- ✓ 31 mai et 1er juin • **Rassemblement diocésain de Saint-Boniface** • info. et inscriptions : 233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ 13 juin • **Gala archidiocésain de Saint-Boniface** • Victoria Inn 1808, avenue Wellington • info. et billets : 233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

- ✓ 14 juin • Soirée francophone des Goldeyes • détails à venir.

- ✓ 25 juin • **Gala du 100e de La Liberté** • 17 h 30 • Metropolitan Entertainment Centre • info. et billets : 204-233-ALLÔ (2556) ou 1-800-665-4443.

La Liberté publie gratuitement les informations du Calendrier communautaire, mais peut limiter le nombre de fois qu'un événement sera publié et la longueur des textes, en raison de contraintes d'espace. Les organisateurs d'événements peuvent aussi réserver un espace publicitaire. Contactez Sophie Gaulin au 237-4823.

Pour faire la promotion d'un événement communautaire (organisé de préférence en français par un organisme sans but lucratif et s'adressant à un public francophone), faites parvenir l'information au 233-ALLÔ avant midi le jeudi précédant la date de parution.

S F M
LA SOCIÉTÉ FRANCO-MANITOBAINE



233-ALLÔ • 147, boulevard Provencher • Unité 106 • Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0G2
Téléphone : (204) 233-2556 • Sans frais : 1 800 665-4443 • Télécopieur : (204) 233-1017 • Courriel : 233allo@sfm.mb.ca • Site Web : www.sfm.mb.ca/233allo

À la découverte du Mali

Lui-même ressortissant malien, Mohamed Doumbia a mis sur pied, avec un comité organisateur, une après-midi pour tous de conférences-débats-découverte du Mali à Saint-Boniface le 6 avril prochain.

Camille HARPER-SÉGUY

La communauté francophone du Manitoba est invitée à découvrir le Mali le 6 avril prochain à l'Université de Saint-Boniface, à l'occasion d'une après-midi de conférences-débats animée par sept panélistes, *Tous ensemble pour le Mali*. (1)

« Les gens au Canada entendent parler de la guerre au Mali, constate le coordonnateur de l'évènement et lui-même ressortissant malien, Mohamed Doumbia, mais ils ne savent souvent ni d'où elle vient, ni même où est le Mali! On voulait donc répondre à ce manque de connaissances. C'est important pour moi, comme citoyen du Mali et du Canada, de ne pas oublier d'où je viens et d'informer et sensibiliser la population au sujet du Mali.

« De plus, confie-t-il, on sait qu'au Manitoba, les gens sont très généreux quand ils comprennent les défis vécus! On espère donc que cet évènement conférences-débats-découverte apportera du soutien supplémentaire au Mali. »

Le comité organisateur a lui-

même identifié trois grands thèmes dans l'exposé prévu sur le Mali. Le premier portera sur l'histoire et la culture du pays et sera animé par le résident du Mali en visite au Manitoba, Mamadou N'Diaye.

« Cela inclut les différentes ethnies et le pourcentage de la population totale qu'elles représentent, ainsi que l'économie et son évolution », révèle Mohamed Doumbia.

La deuxième partie portera sur le Mali de 1960 à 1991, c'est-à-dire de l'indépendance à la démocratie en passant par les différents régimes dictatoriaux. « Le Sénégalais et ami du Mali, Ibrahima Diallo, sera présent pour parler de cette période-là, indique Mohamed Doumbia. Il connaît bien le Mali pour y avoir beaucoup voyagé. D'ailleurs, avant la colonisation, le Mali, le Sénégal et la Côte-d'Ivoire n'étaient qu'un même empire! »

Il ajoute que « le rôle de la femme y sera aussi abordé, par la ressortissante malienne Natou Sacko ».

Enfin, le troisième thème portera sur le Mali de 1991 à aujourd'hui. « Les sous-thèmes y

sont nombreux, assure le coordonnateur. On va parler encore des femmes et de comment leur rôle a évolué, car elles sont désormais de plus en plus impliquées dans la politique. On va parler de la démocratie malienne, la première dans la région, mais quelle démocratie quand on ne condamne pas les coups d'État?

« Et puis, on va parler de la guerre, ajoute-t-il. De comment les revendications d'imposer la charia d'une couche ethnique dans la région de l'Azawad se sont transformées en une guerre djihadiste, de l'exaltation de la guerre avec ses massacres, de l'extrémisme religieux comme une forme de totalitarisme politique, ou encore de l'intervention de la France et des pays de la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest. »

Quatre panélistes interviendront sur ce dernier thème, le politologue, Mamadou Ka, sur les revendications ayant conduit à la guerre, le Togolais représentant d'Amnistie International, Alphonse Lawson, sur l'exaltation de la guerre, le sociologue, Paul Brochu, sur l'extrémisme religieux, et la Malienne, Kodjé Keita sur l'évolution du rôle de la femme.

« On prévoit laisser les



photo : Camille Harper-Séguy

Mohamed Doumbia.

panélistes exposer chaque thème en une vingtaine de minutes, mais après, on veut surtout que ça suscite une discussion, conclut Mohamed Doumbia. On espère que le public posera de

nombreuses questions. »

(1) Le 6 avril de 13 h à 16 h dans la salle 0133 de l'USB, 200, avenue de la Cathédrale. Entrée gratuite mais s'inscrire à l'avance. Info. et inscriptions : 204 794-5381.



AVIS PUBLIC

Avis public est donné par la présente que le CN a l'intention de mettre en application les programmes de désherbage ci-après sur son emprise ferroviaire dans la province du Manitoba en 2013.

1. Élimination de la végétation dans le ballast de la voie ferrée. Cette opération vise à empêcher la dégradation de la voie, à faciliter les tournées d'inspection, à assurer la sécurité du personnel et à minimiser les risques d'incendie et l'accumulation de la neige sur la voie. Les produits utilisés seront le 2,4-D, l'Imazapyr, le Dicamba, l'Aminopyralid, le Diuron, le Bromacil, le Flumioxazin, le Chlorsulfuron, le Picloram et le Glyphosate.
2. Pour lutter contre les mauvaises herbes et les broussailles sur l'emprise ferroviaire, on procédera à une application foliaire d'herbicides ou on utilisera des techniques de traitement individuel de la base, de l'écorce ou des souches des plantes. Cette mesure vise aussi à prévenir la croissance des mauvaises herbes nuisibles et à les éliminer, conformément aux règlements provinciaux. Les produits utilisés seront le 2,4-D, l'Imazapyr, le Dicamba, l'Aminopyralid, le Diuron, le Bromacil, le Flumioxazin, le Chlorsulfuron, le Picloram et le Glyphosate.

L'application de ces produits se fera en principe entre le 1^{er} mai et le 15 décembre 2013. Tous les produits seront appliqués par des entreprises agréées disposant des permis appropriés, conformément aux règlements fédéraux et provinciaux, et selon les recommandations indiquées sur les étiquettes des produits.

Toute personne qui le désire peut, dans les 15 jours suivant la publication du présent avis, faire parvenir des commentaires écrits concernant les programmes susmentionnés à l'adresse suivante :

Manitoba Conservation
Province du Manitoba
123, rue Main, bureau 160
Winnipeg (Manitoba)
R3C 1A5

www.cn.ca



Éteignez pour économiser.

Assurez-vous d'éteindre l'ordinateur s'il ne sert pas. Vous économiserez plus d'énergie qu'il n'en faut pour le redémarrer.

Les petits changements s'accumulent.

Pour connaître d'autres façons d'économiser de l'énergie, visitez : manitobapowersmart.ca

**Manitoba
Hydro**
ÉCONERGIQUE

Télé-horaire de la semaine

du 8 au 14 avril 2013

Du lundi au vendredi

	08h00	08h30	09h00	09h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30
SRC	Zénon/:15 Mécanim.	Variées	Union fait la force	Alors on jase!			Ricardo	Le Téléjournal Midi		Pour le plaisir			Le temps d'une paix		Les docteurs / V Conseils-docteurs		Privé de sens	Union fait la force
RDI	Charbonneau	RDI en direct				Le Téléjournal Midi		Variées	V Période question	RDI en direct							Le Téléjournal RDI	
TV5	Variées	Variées	Toute une histoire		Mot de passe	Allô Docteurs	Variées	On n'demande qu'à en rire		Variées	V 30 millions	Variées	Journal Suisse	Plus belle la vie	Plus belle la vie	:25 Chiffres et lettres	Prendre sa place	:50 Champion
TVA	5h00 Salut, bonjour!	2 filles le matin / V Ça finit bien la semaine		Variées	Le Tricheur	Mario Dumont	TVA nouvelles		Négociateur	Shopping TVA		Infopublicité	Des jours et des vies	Les feux de l'amour		:25 Top modèles	:55 TVA nouvelles	

Lundi 8 avril

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	C'est ça la vie		Le Téléjournal		30 vies	Les Parent	Dans l'oeil du dragon		Pénélope McQuade		Téléjournal	:45 Nouv. sports	:05 Le Téléjournal		:05 Alors on jase! Judi Richards, Emilie Lévesque			:35 Privé de sens
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands reportages		Le Téléjournal		RDI en direct	Le National	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Le Téléjournal		Les grands reportages	
TV5	16h50 Champion	Journal de France 2	Ports d'attache "Naples"		Le mystère de l'oiseau blanc		Journal d'un médecin dans les tranchées		On n'est pas que des cobayes		TV5lejourn al/Afrique	:35 Braquo patrie"	"Mère et de rêve"		Les Bougon "Journée de rêve"		Ports d'attache "Naples"	Questions champion
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	Tranches de vies	La Voix	Dallas "Hedging Your Bets"		Testé sur des humains Guy Jodoin		TVA nouvelles	:45 Denis Lévesque		:45 Signé M		:15 "Rage meurtrière 2" ('06) Sarah Michelle Gellar.		:15 Mourir rire		:45 Publicité

Mardi 9 avril

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	C'est ça la vie		Le Téléjournal		30 vies	La Facture	Vengeance "Trust"		Pénélope McQuade		Téléjournal	:45 Nouv. sports	:05 Le Téléjournal		:05 Alors on jase!			:35 Privé de sens
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Grands reportages	Grands reportages	Le Téléjournal		Charbonneau	Le National	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Le Téléjournal		Grands reportages	Grands reportages
TV5	16h50 Champion	Journal de France 2	On n'est pas que des cobayes		Fais pas ci, fais pas ça		La différence		Ports d'attache "Naples"		TV5lejourn al/Afrique	:35 "Un homme d'honneur" ('09) Dominique Blanc, Daniel Russo.		:05 The End	Des trains pas comme les autres "La Turquie!"		Questions champion	
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	Qui perd gagne		Donnez au suivant "Michel et Magali"		Destinées "Le plus beau jour de ma vie"		TVA nouvelles	:45 Denis Lévesque		:45 Signé M	:15 "Confetti (v.f.)" ('07) Martin Freeman.		:15 Jessica Stevenson, la fièvre de la danse			

Mercredi 10 avril

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	C'est ça la vie		Le Téléjournal		30 vies	L'Épicerie	Comme par magie		Pénélope McQuade		Téléjournal	:45 Nouv. sports	:05 Le Téléjournal	:05 Alors on jase! Invité(es): Maude Guérin			:35 Privé de sens	
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Grands rep. "L'art et la gentrification"		Le Téléjournal		Le National		Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Le Téléjournal		Grands rep. "L'art et la gentrification"	
TV5	16h50 Champion	Journal de France 2	Science ou fiction		Miroir		Envoyé spécial		Peuples du monde		Spécimen "Comment avoir une idée géniale"	TV5lejourn al/Afrique		:35 Les routes de l'impossible	La différence		Au pays des originaux	Questions champion
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	Poule aux oeufs d'or		La Voix		Fidèles au poste! "Spécial Country"		Juste pour rire "Les meilleurs moments"		TVA nouvelles	:45 Denis Lévesque	:45 Signé M	:15 "Les Producteurs" ('05) Matthew Broderick, Nathan Lane.				

Jeudi 11 avril

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	C'est ça la vie		Le Téléjournal		30 vies	Infoman	Prière de ne pas envoyer de fleurs		Pénélope McQuade		Téléjournal	:45 Nouv. sports	:05 Le Téléjournal		:05 Alors on jase! Invité(es): André Sauvé, Annabelle Boyer		:35 Privé de sens	
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Grands rep. "Vivre ou mourir à Entebbe"		Le Téléjournal		Le National		Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Le Téléjournal		Grands rep. "Vivre ou mourir à Entebbe"	
TV5	16h50 Champion	Journal de France 2	Les plongeurs du Yucatan		Les pompiers de l'extrême		Les routes de l'impossible		Science ou fiction	Cliquez	TV5lejourn al/Afrique	:35 Thalassa "Istanbul au coeur du Bosphore"				Passe-moi jumelles "Solitudes hivernales"		Questions champion
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	Une minute pour gagner		On connaît chanson "Best Of 2012" (FS)		Dr House "Tout le monde meurt"		TVA nouvelles	:45 Denis Lévesque		:45 Signé M		:15 "Une équipe d'enfer" ('05) Greg Kinnear, Billy Bob Thorton.			:15 Infopublicité	

Vendredi 12 avril

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	C'est ça la vie		Le Téléjournal		"La Saga Twilight: Hésitation" ('10) Robert Pattinson, Kristen Stewart.				Le Grand Rire de...		Téléjournal	:45 Nouv. sports	:05 Le Téléjournal		:05 "Stuart: Une vie à l'envers" ('07) Benedict Cumberbatch, Tom Hardy.			
RDI	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Les grands report		Le Téléjournal		RDI en direct	Le National	Le National	RDI économie	24 heures en 60 minutes		Le Téléjournal		Les grands report	
TV5	16h50 Champion	Journal de France 2	Stars des zoos	Amériko-logie	Thalassa "Pêcheurs de l'extrême"				Partir Autrement "Sri Lanka"		TV5lejourn al/Afrique	:35 "La sainte victoire" ('09) Christian Clavier, Clovis Cornillac.			:20 Le paysagiste	Les pompiers de l'extrême	Questions champion	
TVA	TVA nouvelles	Le Tricheur	J.E.		Du talent à revendre		Ça finit bien "Meilleurs moments" (FS)		TVA nouvelles	:45 Denis Lévesque		:45 "Chapeau melon et bottes de cuir" ('98) Sean Connery.			:25 "Diaboliquement vôtre" ('00) Elizabeth Hurley, Brendan Fraser.			

Samedi 13 avril

	08h00	08h30	09h00	09h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30
SRC	Toupie et Binou	Manny et ses outils	Glurp attack	Magi-Nation	Galactik Football	Gawayn / :45 Lou!	Oniva	L'Epicerie	Téléjournal Midi	La Facture	Mange, cuisine, aime	Toujours un train France Carignan		Les grandes entrevues Invité(es): Fabrice Luchini		Humanima		
RDI	4h30 RDI matin (week-end)				RDI en direct	Artisans change.	Téléjournal Midi	National/hebdo	RDI en direct L'actualité en continu grâce à une équipe disséminée aux quatre coins du Canada.			Journal de France 2		Téléjournal	L'Épicerie			
TV5	:55 Rugby				:55 Soccer Championnat de France FFF			Le mystère de l'oiseau blanc			Journal d'un médecin dans les tranchées		Journal Suisse	Ports d'attache "Naples"		Mixeur	Tout le monde veut prendre sa place	
TVA	5h00 Salut, bonjour!	qu'est-ce qui mijote		Le combat des toques		Qu'est-ce qu'on att.		TVA nouvelles	Viens voir ici	Infopublicité	Shopping TVA		Infopublicité		:45 "Le Roi Scorpion 3: La délivrance" ('12) Ron Perlman, Victor Webster.			

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30	
SRC	La Semaine verte		Téléjournal	La Petite Vie	La petite séduction		Downton Abbey "Retour à Downton"		Downton Abbey "Épidémie"		Téléjournal	Nouv.Sports/Mondes	:05 Infoman	:35 Les Soprano "Vivre libre ou mourir"	:45 Les Soprano "Quartier VIP"	:50 "Elégie: L'ultime ...			
RDI	La Semaine verte		RDI en direct	Artisans change.	Découverte		Téléjournal	Les grands report		La Facture	Téléjournal	Le monde en parlait	Téléjournal	Le national	Téléjournal	L'Épicerie	Découverte		
TV5	:55 Champion	Journal de France 2	Ma caravane au Québec "Kamouraska"		Variété du samedi soir						TV5lejourn al/Afrique	:35 On n'est pas couché Laurent Ruquier est entouré d'invités de tous les domaines et commente avec eux.							
TVA	TVA nouvelles				"L'espion d'à côté" ('09) Amber Valletta, Jackie Chan.			"Valkyrie (v.f.)" ('08) Kenneth Branagh, Tom Cruise.				TVA nouvelles		"Angles d'attaque" ('08) Matthew Fox, Dennis Quaid.			:15 "Brèche" ('07) Ryan Phillippe, Chris Cooper.		

Dimanche 14 avril

	08h00	08h30	09h00	09h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30
SRC	Mike le chevalier	Manny et ses outils	Le club des cinq	Oniva	Le Jour du Seigneur		Les coulisses du pouvoir		Téléjournal Midi	La Semaine verte		Second Regard	"Le père de la mariée" ('91) Diane Keaton, Steve Martin.			Dans l'oeil du dragon		
RDI	4h30 RDI matin (week-end)				RDI en direct	L'Épicerie	Téléjournal Midi	Les coulisses du pouvoir		RDI en direct L'actualité en continu grâce à une équipe disséminée aux quatre coins du Canada.					Journal de France 2		Téléjournal	La Facture
TV5	Humanima	Cliquez	Temps présent "Guerre aux dealers!"		Kiosque		TV5journal/Technos	Amérique-logie	Thalassa "Pêcheurs de l'extrême"				Journal Suisse	Vivement dimanche! "Matt Pokora"		:10 Tout le monde veut prendre sa place		
TVA	5h00 Salut, bonjour!		"Libellule" ('02) Kathy Bates, Kevin Costner.			TVA nouvelles		Larocque et Lapierre	La victoire de l'amour		Shopping TVA		Infopublicité Présentation d'une infopublicité.			Qu'est-ce qu'on att.	"Petit Stuart" ('99) Geena Davis, Hugh Laurie.	

	17h00	17h30	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	24h00	24h30	01h00	01h30
SRC	Course-Parti libéral		Téléjournal	Découverte		Laflaque	Tout le monde en parle					:15 Journal	:40 Nouv. sports	:55 Un soir seulement	:25 "Good Morning, Vietnam" ('87) Forest Whitaker, Robin Williams.	"Normal" ('03)		
RDI	Les coulisses du pouvoir		RDI en direct	Le monde en parlait		Grands reportages "Seins à louer"	Téléjournal	Les coulisses du pouvoir		Second Regard	Téléjournal	L'Épicerie	Téléjournal	La Facture	Artisans change.	Grands reportages "Seins à louer"		
TV5	À table!		Journal de France 2	Questions pour un super champion		"Poupoupidou" ('11) Sophie Quinton, Jean-Paul Rouve.		:35 Transpa.	Miroir	Amériko-logie	TV5lejourn al/Afrique	:35 Arte reportage	Les pompiers de l'extrême		On n'est pas que des cobayes		Super champion	
TVA	TVA nouvelles		VLOG	La Voix		Accès illimité (FS)			TVA nouvelles	"Règne sur moi" ('07) Don Cheadle, Adam Sandler.				Larocque et Lapierre		Infopublicité		

La LIBERTÉ

a le plaisir
de vous présenter l'équipe
de son journal.



Sophie **GAULIN**
Directrice et
rédactrice en chef

la-liberte@la-liberte.mb.ca



Lysiane **ROMAIN**
Rédactrice adjointe et
Projets spéciaux

promotions@la-liberte.mb.ca



Roxanne **BOUCHARD**
Adjointe à la direction

rh@la-liberte.mb.ca



Sophie **WILD**
Réceptionniste

administration@la-liberte.mb.ca



Véronique **TOGNERI**
Chef de la production

production@la-liberte.mb.ca



Françoise **GÉNUIT**
Webmestre et
infographiste

webmestre@la-liberte.mb.ca



Wilgis **AGOSSA**
Journaliste et
reporter projets spéciaux

presse3@la-liberte.mb.ca



Daniel **BAHUAUD**
Journaliste

redaction@la-liberte.mb.ca



Camille **HARPER-SÉGUY**
Journaliste

presse2@la-liberte.mb.ca



Marc-André **LONGVAL**
Journaliste

presse6@la-liberte.mb.ca



Sabine **TRÉGOUËT**
Journaliste stagiaire

presse5@la-liberte.mb.ca



Angelika **ZAPSZALKA**
Journaliste et
reporter projets spéciaux

presse1@la-liberte.mb.ca

204 237-4823 ou
1 800 523-3355
www.la-liberte.mb.ca



Chambre de commerce
francophone de Saint-Boniface

est à la recherche d'une direction générale

Date de clôture : le 15 avril 2013

La personne titulaire devra travailler 21 heures par semaine :

- une flexibilité des heures de travail est accordée à la personne titulaire sauf pour les rencontres du CA, CE et diners-rencontres
- ceci est un contrat à terme, la personne est rémunérée à titre de travailleur indépendant
 - contrat à terme (avec possibilité de renouvellement) :
du 15 août 2013 à la fin juin 2014

Sous la direction d'un conseil d'administration, la personne titulaire assure la direction stratégique de la Chambre afin de gérer et augmenter le membership actuel, fait la promotion des avantages, participe aux activités de la CCFSB, voit au développement de projets et assure le bon fonctionnement de la CCFSB.

Qualifications : La personne titulaire travaillera étroitement avec la présidence et le conseil d'administration.

- ❖ Des études postsecondaires en administration publique, en gestion ou dans une discipline connexe :
 - une expérience en administration, y compris dans la gestion des ressources humaines et financières;
 - la candidature de personnes possédant une combinaison équivalente d'études et d'expérience pourrait être envisagée.
- ❖ Connaît très bien le système des Chambres de commerce et a de l'expérience de travail avec les petites et moyennes entreprises.
- ❖ Des qualités de leader reconnues et un style de gestion et de direction qui démontrent un sens de l'innovation et de la collaboration, des qualités de visionnaire et un désir d'excellence, et qui inspirent ces mêmes qualités chez les autres.
- ❖ La capacité de prendre des décisions qui témoignent d'un bon jugement et permettent d'aboutir à un consensus.
- ❖ Une connaissance approfondie de la communauté francophone et du quartier Saint-Boniface, y compris des programmes et services offerts aux entrepreneurs.
- ❖ De solides compétences organisationnelles et notamment la capacité de travailler dans un environnement exigeant et de faire face à des demandes concurrentes afin d'assurer une gestion efficace.
- ❖ Des compétences en communication qui contribuent à un climat de confiance et permettent de gérer efficacement des situations difficiles ou délicates.
- ❖ Une excellente maîtrise des deux langues officielles, aussi bien à l'oral qu'à l'écrit.
- ❖ Maîtrise l'utilisation des ordinateurs (PC), de l'Internet, du système de courriel :
 - avec la capacité d'apprendre JOOMLA pour les mises à jour du site Web, les informations sur Facebook et MailChimp.

Responsabilités et tâches :

- ✓ Augmenter le membership de la Chambre en faisant du recrutement :
- ✓ Contacter de nouveaux membres potentiels et fournir les informations sur le membership et les avantages, faire les suivis et fournir les informations à la coordonnatrice pour la facturation.
- ✓ Planifier et coordonner des projets selon les orientations et les directives du conseil d'administration.
- ✓ Mettre en œuvre et mettre à jour le plan opérationnel / plan stratégique.
- ✓ Rechercher des commanditaires pour les diners-rencontres et les activités de la Chambre.
- ✓ Maintenir des relations avec les membres de la CCFSB et les autres Chambres de commerce
 - Participer à diverses rencontres
 - Garde une communication étroite avec les membres et les autres chambres afin d'assurer un climat de confiance et permet des opportunités de partenariats.
- ✓ Maintenir des relations avec les médias
- ✓ Assister le trésorier avec la coordination et la préparation des budgets
- ✓ Soumettre un rapport mensuel au conseil d'administration lors de la réunion mensuelle
- ✓ Participer mensuellement aux réunions suivantes :
 - Conseil d'administration
 - La coordonnatrice prépare les ODJ et la documentation; le/la directeur(trice) général(e) fournit des suggestions et des recommandations
 - Dîner-rencontre mensuel
 - Préparation avec les responsables du local (logistique), s'assurer que les orateurs ou invités sont au courant du déroulement, du sujet à discuter, demander à un membre de faire la pensée du jour, assister la coordonnatrice à l'accueil, promotion sur le site Web et la page Facebook, etc.
 - Comité de programmation et de marketing
 - Assurer que les informations de la CCFSB sont à jour, ventes d'annonces et commandites, préparer les demandes de financement au besoin, participer aux rencontres et faire les suivis nécessaires avec le comité de marketing.
- ✓ Avoir une voiture et être en mesure de se déplacer.

Autres :

- Salaire : à déterminer selon l'éducation/l'expérience.
- Cette personne titulaire recevra gratuitement une adhésion individuelle avec repas.
- Bureau – travaille à son domicile (sauf pour rencontres et événements).
- Remboursement pour le kilométrage et autres dépenses qui sont approuvées par le CE.
- Cette personne aura accès aux avantages de la CCFSB; les primes doivent être payées par l'individu.

Présentez votre demande à l'adresse suivante :

Chambre de commerce francophone de Saint-Boniface
Attention : Président du CA
Case Postale 204
Winnipeg (Manitoba) R2H 3B4
Courriel : info@ccfsb.mb.ca



Municipalité rurale de Ritchot

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Poste saisonnier

La Municipalité de Ritchot est à la recherche d'une personne pour combler le poste saisonnier de service à la clientèle à partir du 3 juin 2013 jusqu'au 30 août 2013.

Tâches : répondre au téléphone, transformer des paiements, distribuer le courrier, envoyer des rappels aux propriétaires, émettre des permis, accepter des plaintes, et toutes autres tâches assignées.

Expérience et habiletés :

- être bilingue anglais et français et démontrer de l'entregent;
- avoir une formation générale dans le domaine administratif, une bonne connaissance de la technologie et des logiciels est un atout;
- avoir de bonnes habiletés à l'oral et à l'écrit, porter une attention particulière aux détails.

Salaire : à négocier selon l'expérience.

Pour de plus amples informations, prière de communiquer avec le bureau de la Municipalité au 204 883-2293, ou visiter notre site Web à www.ritchot.com.

Les curriculum vitae et demandes doivent être reçus avant **16 h 30 le 19 avril 2013**. Envoyer à :

Poste de réceptionniste/service à la clientèle

Municipalité de Ritchot
352, rue Main
Saint-Adolphe (Manitoba) R5A 1B9
Télécopieur: (204) 883-2674
Courriel : municipaloffice@ritchot.com

Seules les candidatures retenues seront contactées pour une entrevue.



Rémunération concurrentielle avec primes annuelles et bon nombre d'autres récompenses

La société Tribal Wi-Chi-Way-Win Capital Corporation (TWCC) a été établie en 1993 dans le but de fournir des ressources financières à des entrepreneurs et commerces autochtones membres qualifiés au Manitoba. TWCC est une institution de services financiers diversifiée et progressive qui jouit d'une reconnaissance nationale et qui s'engage à respecter les principes de responsabilité, de transparence, de service de qualité et de bonne gestion organisationnelle. TWCC s'est diversifiée stratégiquement pour inclure des filiales et s'est développée considérablement, ayant maintenant des employés dans plusieurs domaines d'activité dont le financement commercial et les services consultatifs auprès des entreprises autochtones. Elle offre aussi des services particuliers aux étudiants ayant accès à des prêts étudiants parrainés par l'État. TWCC a des possibilités d'emploi pour des **représentant(e)s bilingues au service à la clientèle, à temps plein, dans un centre d'appels** pour le Programme canadien de prêts aux étudiants.

Aperçu de l'emploi : Les personnes choisies seront responsables de prendre des appels en vue de conseiller et d'aider les clients existants et potentiels, et de leur offrir des améliorations de service. Ainsi, le travail consiste à répondre aux appels entrants de clients existants et potentiels dans un milieu de travail très dynamique et motivé par l'esprit d'équipe.

Exigences de l'emploi : Les personnes qui occupent ce poste auront accès à des données « protégées B » et, par conséquent, devront avoir fait l'objet d'une vérification approfondie de la fiabilité et obtenu l'autorisation correspondante avant de commencer leur emploi.

Qualités recherchées : Engagement à l'égard de l'excellence du service, confiance, capacité de travailler en équipe, adaptabilité, souci du détail, attitude amicale et résilience.


Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur curriculum vitae avec une lettre d'accompagnement par la poste à l'adresse 419, avenue Notre-Dame, Winnipeg (Manitoba) R3B 1R3, par télécopieur au 204 943-5343, à l'attention de Ressources humaines, ou par courriel à : **resumes@twcc.mb.ca** d'ici le 19 avril 2013.

Pour voir la description complète du poste, veuillez consulter le site **www.twcc.mb.ca**.



Vous déménagez?

Si c'est le cas, veuillez nous en informer sans tarder afin de ne manquer aucun de nos articles.



Parc national du
Mont-Riding

Riding Mountain
National Park

parcnational.gc.ca

parkscanada.gc.ca

Faire un choix de carrière inspirez !
Êtes-vous prêts à inspirer les Canadiens ?

Agent(e), éducation du public en diffusion externe III
(PM-03)
Bilingue (CCC/CCC)

de durée indéterminée à temps partiel à toute l'année ETP .70
Lieu de travail : Wasagaming MB ou Winnipeg MB
Salaire : De 55 496 \$ à 59 796 \$ par année (sous révision)

Ce poste est responsable d'élaborer et mettre en œuvre les programmes, les produits et les activités d'éducation du public en diffusion extenderoits patrimoniaux ne de l'unité de gestion pour rehausser la compréhension et l'appréciation des Canadiens et pour favoriser leur soutien et mobilisation à l'égard des naturels et culturels gérés par Parcs Canada.

La date limite : mercredi le 24 avril 2013

Une opportunité de carrière exceptionnelle avec le Parc national du Mont-Riding vous attend !
Veuillez consulter notre site web www.pc.gc.ca/fra/agen/empl/pn-np/index.aspx pour visionner toutes les affiches d'emploi, ou contacter:
Shelley Neustater
Ressources Humaines, Parc national du Mont-Riding
Wasagaming, Manitoba R0J 2H0
Téléphone : 204-848-7210
Télécopieur : 204-848-2596 ou
Courriel : shelley.neustater@pc.gc.ca


Possibilités d'emplois d'été pour étudiants

Pour postuler en ligne pour les emplois d'étudiants de Parc national du Mont-Riding consultez www.emplois.gc.ca sous le Programme fédéral d'expérience de travail étudiant (P-ETE)


Nous remercions à l'avance ceux et celles qui postulent, toutefois, nous ne communiquerons seulement qu'avec les personnes retenues pour les prochaines étapes du processus de sélection.



Parcs
Canada



Canada



Municipalité rurale de Ritchot

Conducteur(trice) de matériel d'entretien public
(Poste saisonnier)

La municipalité rurale de Ritchot est à la recherche d'un(e) conducteur(trice) de matériel d'entretien public avec l'expérience pour la saison de construction de 2013.

Le(la) candidat(e) doit avoir de l'expérience avec des chargeuses sur pneus et les accessoires telle que la faucheuse rotative de 15'et doit vouloir effectuer du travail manuel au besoin. Un permis de conduire classe 5 est exigé. Un permis de conduire classe 3 avec l'autorisation de conduire des véhicules dotés de freins à commande pneumatique, des connaissances d'arpentage et des habiletés mécaniques sont considérés des atouts.

Nous offrons une excellente rémunération et de nombreux bénéfices alléchants.

Les demandes doivent être déposées au bureau de la municipalité avant 16 h 30 le 19 avril 2013.

Municipalité Ritchot

Attention au secteur des travaux publics

352, rue Main

Saint-Adolphe (Manitoba) R5A 1B9

Télécopieur : 883-2411



DIVISION • SCOLAIRE

FRANCO-MANITOBAINE

Enseignant(e) – cours et niveaux variés

Contrat temporaire 19%

École La Source

Guy Fouillard, directeur

École La Source

Tél. : (204) 765-5050

Date limite : le 9 avril 2013

Auxiliaire et bibliotechnicien(ne)


Contrat permanent – 5,15 heures par jour

Guy Fouillard, directeur

École La Source


Tél. : (204) 765-5050

Date limite : le 9 avril 2013



Pour de plus amples renseignements :

www.dsfm.mb.ca



Ne cherchez plus!

Le gouvernement du Manitoba vous offre des possibilités, une grande diversité et une carrière enrichissante.

Coordonnateur ou coordonnatrice bilingue des services en langue française (SLF)

Régulier et à temps plein

Ministère : Finances, Secrétariat aux affaires francophones, Winnipeg

Numéro de l'annonce : 27070

Date de clôture : le 15 avril 2013

Échelle de salaire : 50 177,00 \$ - 60 144,00 \$ par année

Fonctions :

Au sein du Secrétariat aux affaires francophones, ce poste, que se partagent un nombre assigné de ministères, relève directement d'un ou plusieurs sous-ministres ou de leur représentant respectif. Coordonner et soutenir la mise en œuvre de la politique sur les SLF dans les ministères en s'appuyant sur le concept de l'offre active. Jouer un rôle de champion et de défenseur des SLF au sein des ministères. Travailler avec les fonctionnaires concernés des ministères et avec le Secrétariat aux affaires francophones à l'élaboration, à la mise en œuvre, à l'examen et à l'évaluation des plans stratégiques des SLF. Diriger le ou les comités ministériels internes des SLF. Maintenir des relations fondées sur un esprit de collaboration, améliorer la cohésion des équipes et promouvoir la réalisation des objectifs. Fournir des orientations à tous les échelons du personnel à propos de l'interprétation et de la mise en œuvre de la politique sur les SLF. Dispenser au personnel de la formation et de l'orientation sur le concept de l'offre active.

Pour la liste des qualités essentielles consultez le site web à www.manitoba.ca

Présentez votre demande à l'adresse suivante :

Numéro de l'annonce : 27070

Gestion des ressources humaines

300 – 305 Broadway

Winnipeg (Manitoba), R3C 3J7

Téléphone : 204-945-8615

Télécopieur : 204-948-4699

Courriel : govjobs@gov.mb.ca

Veuillez indiquer le numéro de l'annonce et le titre du poste dans l'objet de votre courriel.

Votre lettre d'accompagnement et votre curriculum vitae doivent clairement démontrer comment vous répondez aux critères du poste.

Nous remercions toutes les personnes qui posent leur candidature. Nous les informons que nous communiquerons seulement avec les personnes dont la candidature sera étudiée plus en détail.

On tiendra compte du programme d'équité en matière d'emploi dans le processus de sélection. On encourage les candidat(e)s à indiquer sur la lettre couverture ou sur leur curriculum vitae s'ils (si elles) font partie d'un des groupes suivantes : les femmes, les Autochtones, les minorités visibles ou les personnes handicapées.

Pour en savoir plus sur les offres d'emploi actuelles, cliquez sur le bouton << Emploi >> sur le site manitoba.ca.

Personnes. Mission. Progrès.

Manitoba





L'Archidiocèse de Saint-Boniface

cherche à combler le poste bilingue, à temps plein de

Coordonnateur/coordonnatrice de l'Évangélisation et de l'éducation de la foi des adultes

La personne retenue sera responsable de la coordination et de la promotion des initiatives concernant l'évangélisation et l'éducation de la foi des adultes.

Ceci comprendra des responsabilités particulières dans le domaine de Nathanaël, le parcours de formation des laïques et le soutien aux programmes RICA (Rite d'initiation chrétienne des adultes).

Pour voir cette offre d'emploi au complet veuillez visiter la section « Offres d'emploi » du site Web diocésain : www.archsaintboniface.ca ou communiquer avec :

Julien Fradette,

directeur des Services pastoraux

jfradette@archsaintboniface.ca

(204) 594-0270

Date limite pour soumettre les candidatures :

le lundi 29 avril 2013

AVIS AUX ANNONCEURS

Toutes les annonces (réservations et matériel) doivent être parvenues à nos bureaux au plus tard le mercredi à 16 h pour parution le mercredi de la semaine suivante.

Pour les petites annonces, l'heure de tombée est le jeudi à 12 h. (par écrit et payées d'avance)

Merci de votre collaboration!

Tél. : 204 237-4823

Télec. : 204 231-1998



LES COMPAGNIES LOBLAW LIMITÉE

Loblaw est le plus grand détaillant en alimentation et l'un des plus importants distributeurs d'articles de marchandise générale, de produits de pharmacie et de produits et services financiers au Canada. Au sein de ses multiples bannières, Loblaw s'engage à offrir aux Canadiens une expérience de magasinage unique permettant de trouver sous un même toit tous les produits alimentaires, domestiques et de santé dont ils ont besoin.

Tous les jours, plus de 134 000 collègues à temps plein et à temps partiel de Loblaw servent les clients dans plus de 1 000 magasins détenus par la société et magasins franchisés d'un océan à l'autre, ce qui fait de nous l'un des employeurs les plus importants dans le secteur privé au Canada. Nous nous efforçons d'être socialement responsables, en respectant l'environnement, en faisant preuve d'intégrité en matière d'approvisionnement, en faisant une différence positive dans la communauté, en reflétant les diversités culturelles de notre pays et en étant un milieu de travail formidable.

Loblaw est actuellement à la recherche de personnes pour combler les postes ci-dessous au sein de son équipe des Services financiers :

Commis principal, Finances (poste permanent et contrat) 42683BR

Dans ce poste, vous apporterez votre soutien au service à la clientèle et paiements. Vous collaborerez avec différents secteurs de l'entreprise en vue de résoudre tout écart lié au processus de configuration des données de base. Pour remplir ce rôle avec succès, vous devez avoir d'excellentes aptitudes en communication orale et écrite, de solides compétences analytiques et être doté d'un grand souci du détail. Vous travaillerez en équipe et vous devez faire preuve de solides aptitudes en relations humaines puisque ce poste exige la capacité de collaborer avec les autres. Le bilinguisme (anglais et français) représente un atout important pour ce poste.

Coordonnateur, Finances (contrat de 12 mois) – 42682BR

Dans ce poste, vous passerez en revue et percevrez les comptes débiteurs en souffrance par téléphone ou par courriel. Vous serez chargé du rapprochement et de la fermeture des comptes clients. Pour remplir ce rôle avec succès, vous devez avoir d'excellentes aptitudes en communication orale et écrite et une expérience antérieure en recouvrement de comptes débiteurs. Vous devez avoir de solides aptitudes en gestion du temps et être en mesure d'établir vos priorités tout en faisant preuve d'un grand souci du détail. Vous travaillerez en équipe et vous devez faire preuve de solides aptitudes en relations humaines puisque ce poste exige la capacité de collaborer avec les autres. Le bilinguisme (anglais et français) représente un atout important pour ce poste.

Postulez dès maintenant! www.loblaw.ca/French/carriere/default.aspx

24 | WWW.LA-LIBERTE.MB.CA

LA LIBERTÉ DU 3 AU 9 AVRIL 2013 EMPLOIS ET AVIS



Actionmarguerite

Service & Compassion

Chapelain
Services spirituels
0,5 etp, temps partiel

Joignez l'action!

Actionmarguerite est une corporation communautaire à but non lucratif qui offre des soins et des services aux aînés et aux personnes éprouvant des problèmes de santé complexes dans la région de Winnipeg. Actionmarguerite est l'union du Centre Taché et du Foyer Valade. En combinant leurs forces sous un seul nom et une nouvelle structure, Actionmarguerite offre des soins et des services à plus de 468 résidents requérant des soins prolongés, 48 clients semi-autonomes vivant au Chez-Nous et à Windsor Park Place et à plus de 250 clients inscrits à un programme de jour pour personnes âgées. Les soins et services misent sur le maintien de la qualité de vie des résidents et des résidentes et l'offre active des services en français et en anglais.

Le chapelain du service spirituel participe avec l'équipe interdisciplinaire à l'accompagnement spirituel et religieux des résidents. Le chapelain est responsable d'offrir un leadership spirituel adapté aux besoins des résidents et de promouvoir les valeurs de nos fondatrices, les Sœurs Grises, et la qualité des soins de longue durée, selon les normes de Santé Manitoba.

Les critères de sélection du candidat ou de la candidate seront selon une combinaison de qualifications et d'équivalences suivantes :

- Éducation universitaire dans un domaine pertinent au poste;
- Éducation pastorale clinique (C.P.E.) ou l'équivalent;
- Éducation dans un programme théologique, pastorale, gérontologie, ou l'équivalent;
- Habileté à communiquer dans les deux langues officielles (français et anglais) est requise;
- Une préférence sera donnée aux personnes ayant de l'expérience dans le domaine des soins spirituels; et de la santé, surtout avec les personnes atteintes de démence ou recevant des soins palliatifs.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ au service des ressources humaines, Actionmarguerite, 185, rue Despins, Winnipeg (Manitoba) R2H 2B3, courriel: action@actionmarguerite.ca

Nous remercions à l'avance toutes les personnes qui poseront leur candidature. Toutefois, nous ne communiquerons qu'avec celles qui seront convoquées à une entrevue. La personne retenue pour ce poste devra soumettre la copie originale d'une vérification judiciaire jugée satisfaisante par l'employeur.

PETITES ANNONCES

ASTROLOGIE/HOROSCOPE

MEDIUM - TAROT - VOYANCE - Par téléphone-Webcam-Courriel. Que vous réserve l'avenir? Laissez-nous vous le prédire... Amour, Carrière, Santé et problèmes de toutes sortes www.connexionmedium.ca 1 (866) 9MEDIUM / 1 (900) 788-3486 / Cell. #83486.

PETITES ANNONCES

Placez une annonce dans les journaux francophones à travers le Canada. Choisissez une région ou tout le réseau – c'est très économique! Contactez-nous à l'Association de la presse francophone au 1 (800) 267-7266, par courriel à petitesannonces@apf.ca ou visitez le site Internet www.apf.ca et cliquez sur l'onglet PETITES ANNONCES.

AVIS AUX CRÉANCIERS

EN CE QUI CONCERNE la succession de feu OLIVE COURCELLES, de la ville de Winnipeg, au Manitoba, fonctionnaire publique retraitée.

TOUTES RÉCLAMATIONS contre la succession ci-haut mentionnée devront être déposées à l'étude des soussignés au 247, boulevard Provencher, Winnipeg (Manitoba) R2H 0G6, le ou avant le 30^e jour d'avril 2013, de sorte qu'après cette date, l'actif de ladite succession sera remis aux héritiers en tenant compte seulement des réclamations dont l'exécuteur aura été notifié.

DATÉ à Winnipeg, au Manitoba, ce 15^e jour du mois de mars 2013.

Cabinet d'Avocats D. E. Labossière
Procureur de la succession

Les *Petites*
ANNONCES

Nombre de mots	Nombre de semaines									
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
20 et moins	12,35 \$	19,70 \$	22,85 \$	26,00 \$	29,14 \$	32,30 \$	35,45 \$	38,60 \$	41,75 \$	44,90 \$
21 à 25	13,40 \$	21,80 \$	26,00 \$	30,20 \$	34,40 \$	38,60 \$	42,80 \$	47,00 \$	51,20 \$	55,40 \$
26 à 30	14,45 \$	23,90 \$	29,15 \$	34,40 \$	39,65 \$	44,90 \$	50,15 \$	55,40 \$	60,65 \$	65,90 \$
Mot additionnel : 11¢							Photo : 14,45 \$			



Ces tarifs incluent la taxe sur les produits et services (TPS). Les petites annonces doivent être payées d'avance et parvenues à nos bureaux au plus tard le jeudi à 12 h précédant la date de publication désirée. Aucun remboursement ni crédit n'est accordé pour les annonces annulées.

Dorénavant les petites annonces seront automatiquement insérées sur le site Internet de *La Liberté* (la-liberte.mb.ca).



www.stleongardens.com

EMPLOI D'ÉTÉ EN PLEIN AIR DÉBUTANT FIN AVRIL. C'est maintenant le temps d'envoyer votre C.V. Visitez notre site Web au www.stleongardens.com et regardez sous EMPLOIS.

169-

CONTRATS DE SACS DE TERRE : Les jardins St-Léon recherchent une équipe de quatre jeunes de 15 ans et plus (à contrat) pour remplir des sacs de terre. Les jeunes doivent former leur propre équipe de quatre avant de se présenter. Environ 50 livres/sac. Rémunération : 60 ¢/sac, moyenne de 10 \$ à 20 \$/h. Contactez Denis au 204 791-8834. Visitez

notre site Web www.stleongardens.com.

170-

SERVICES PAYSAGERS : « Power Rake », aération, nettoyage de vos cours, rotoculture pour vos jardins et parterres, fertilisation de vos gazons. Tél. : Jardins St-Léon au cellulaire 204 791-8834 ou 204 237-7216. Visitez notre site Web www.stleongardens.com.

171-

DIVERS

DÉCLARATIONS DE REVENUS, IMPÔTS PERSONNELS. Prix raisonnables. Tél. : 204 237-5326.

162-

La CDC de Sainte-Agathe recherche un(e) interprète pour le programme scolaire au Centre des Inondations, Parc Cartier, Sainte-Agathe du 13 mai au 21 juin 2013. 30 heures par semaine à 15 \$ de l'heure. Si intéressé(e), S.V.P. contactez Nadine Courcelles au 1 204 882-

2400 ou par courriel : rrfloods@mts.net avant 26 avril.

178-

À LOUER

CHALET : Plage Albert, 4 chambres à coucher, 1 100 pi², à quelques pas de la plage. Composez le 204 231-9322.

175-

APPARTEMENT CONDO : 2 chambres, lave-vaisselle, laveuse/sécheuse, balcon, arrêt d'autobus, près des supermarchés, écoles, stations d'essence et garderies. 6-385, chemin St. Anne's, Saint-Vital. Disponible immédiatement. Tél. : 204 255-9572/204 995-0644.

177-

À VENDRE

DEUX LOTS DE 75' X 125' à vendre dans la ville de Sainte-Anne. Composez le 204 422-5208.

174-

Sœur Jeanne St-Vincent
(Elaine Kyle)
Fille de la Croix
1909 – 2013

C'est le 11 mars 2013 à l'Hôpital Saint-Boniface que sœur Jeanne St-Vincent nous a quittés à l'âge de 103 ans. Elle laisse dans le deuil sa famille religieuse, les Filles de la Croix, six neveux et nièces et des cousines qu'elle aimait beaucoup, ainsi que de nombreux amis.

Sœur Jeanne St-Vincent naquit à Redvers, Saskatchewan, le 1^{er} septembre 1909 de Vincent Kyle et de Laura Gaudette. Elle grandit avec son petit frère, Don, sur la ferme familiale dans la région d'Oxbow. C'est là dans ces grands espaces qu'elle développa son amour de la nature; son amour de la Création a toujours nourri sa vie de prière.

C'est à Bellegarde qu'elle a connu les Filles de la Croix. Elle a aussi beaucoup apprécié tout ce qu'elle a reçu de son séjour chez les Sœurs Notre Dame des Missions à Regina. Après son École Normale, elle enseigna trois ans à la campagne.

Puis l'appel du Seigneur se faisant irrésistible, elle choisit de quitter sa famille et son pays pour se rendre à

La Puye, France, pour son noviciat. Déjà, elle se montrait une femme de courage et de foi profonde. Son amour de Jésus était total et ce qu'elle percevait comme la volonté du Père guidait ses décisions.

Revenue au Canada en 1935, elle fit sa profession perpétuelle le 15 août 1940 à Saint-Adolphe. Dès son retour, elle fut envoyée enseigner à Saint-Malo, Laflèche, Saint-Claude et La Salle. Ce fut une excellente éducatrice, pleine de créativité, attentive aux besoins et aux intérêts de ses élèves. Elle trouvait le temps d'enseigner la musique aux jeunes qui le désiraient. Aussi était-elle très appréciée par eux.

Très douée, sœur Jeanne St-Vincent fut bientôt appelée à assumer des rôles importants dans la communauté. Elle accepta de devenir Économe provinciale alors qu'il y avait peu d'argent dans les coffres. Elle réorganisa notre mode de partage, fit confiance à l'avis de professionnels laïcs et réussit à construire la deuxième partie de notre maison sur l'Archibald. Devenue Supérieure Provinciale, c'est elle qui fut « l'architecte » de la Maison Sainte-Croix au 66, avenue Moore.

Sœur Jeanne St-Vincent était Provinciale au temps de Vatican II, un temps de grand enthousiasme mais aussi d'un certain remous dans les Congrégations religieuses. C'était une femme de conviction toujours fidèle à elle-même. Elle était patiente, compréhensive, généreuse, pleine de compassion et d'amour pour chacun de nous. C'était une femme simple, sage, toujours accueillante. Nous lui devons beaucoup.

Son mandat de Provinciale terminé, sœur Jeanne St-Vincent repartit en mission à Bellegarde puis à Saint-Malo. Elle a bien joué de ce temps à la campagne. Le jardin, les fleurs, la visite aux malades, l'engagement dans la vie paroissiale la faisaient vivre. Revenue à Sainte-Croix après le passage du couvent de Saint-Malo à l'École d'Évangélisation, elle continua sa mission d'animatrice de la communauté et ses nombreuses activités : la peinture, le petit point, le travail sur bois. Comme elle était fière des tomates récoltées sur le patio à Sainte-Croix!

En communauté, sœur Jeanne St-Vincent était une compagne agréable. Enjouée, pleine d'humour, partageant facilement ses expériences, sa simple présence rassemblait les Sœurs.

Sœur Jeanne St-Vincent aimait la vie, la rencontre des gens, la nature. Les grands arbres du parc de la maison Sainte-Croix, « des arbres bien enracinés, ouverts à tous les vents », étaient pour elle source d'inspiration.

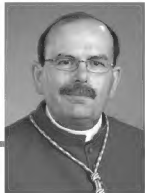
Sœur Jeanne St-Vincent aimait beaucoup sa famille. Ses visites chez son frère, Don, en Colombie canadienne, étaient importantes. Elle garda toujours contact avec ses neveux et nièces. Une de ses plus grandes joies fut d'accueillir sa Maman dans la communauté pour les dernières années de sa vie.

Sa paix, sa sérénité, sa discrétion auront fait de sœur Jeanne St-Vincent une confidente et une amie de beaucoup de gens. Nous nous rappellerons d'elle comme d'une femme forte selon l'Évangile. Elle a vécu pleinement ses 103 ans. Aussi, nous pouvons dire comme pour Jésus : « Tout est accompli ».

La communauté désire remercier le personnel de la Villa Aulneau et de l'Hôpital Saint-Boniface pour les bons soins prodigués à notre sœur. L'affection dont elle a été entourée témoigne de l'esprit de famille qui règne à la Villa. Merci à chacun et à chacune pour votre considération.

La messe des funérailles présidée par le père Arthur Massé, o.m.i., a eu lieu à la Villa Aulneau le vendredi 15 mars et l'enterrement a suivi au cimetière de Saint-Adolphe. Les Frères Leclaire étaient en charge des arrangements funéraires.

CHRONIQUE RELIGIEUSE



† ALBERT LE GAT, Archevêque de Saint-Boniface

Transformations

C'est Pâques. Alléluia! Hourra! Alors qu'enfin la température se réchauffe (mais si lentement!), le cœur des chrétiens est également appelé à se réchauffer de la joie qui nous vient de la puissance de la mort et de la résurrection de notre Seigneur Jésus Christ. Quelle est cette puissance de la croix et du tombeau vide?

C'est la puissance de l'amour, qui seul peut transformer le cœur, la vie, l'Église et le monde selon le dessein de Dieu et selon la soif la plus profonde de l'humanité, et de chaque personne. C'est la foi que la vie peut être plus forte que la mort; la compassion, plus forte que l'indifférence; la miséricorde, plus forte que la rancune et la division; la justice, plus forte que la pauvreté et l'oppression; la paix, plus forte que la peur, la colère ou la guerre. C'est l'espérance que la plénitude de la vie (vie humaine et vie divine en chacun et chacune de nous) nous est possible, car elle nous est offerte une fois et pour toujours dans l'amour de Jésus Christ, offerte sur la croix et victorieuse dans la résurrection. Le mystère pascal est la source de toute transformation en notre monde et la source de la transformation ultime qui nous conduira au banquet éternel. Voilà notre foi!

Ces jours-ci, nous vivons un temps de cette transformation dans l'Église catholique. Nous avons un nouveau pape : François, le pape des pauvres, le pape humble et simple, le pape qui sourit beaucoup, mais aussi le pape qui nous met au défi des exigences de l'amour et de la justice.

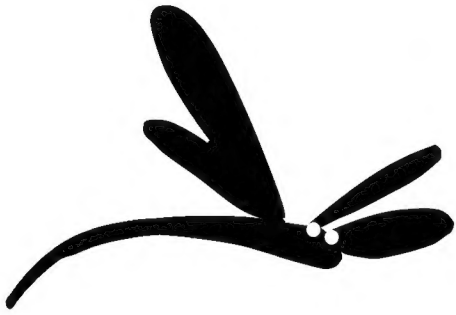
Chaque pape apporte une transformation nécessaire à l'Église de son temps. Pensons à Jean XXIII et son appel du Concile Vatican II, à Paul VI et à la mise en œuvre du renouveau demandé par ce Concile. Pensons à Jean-Paul I et à son sourire (même si trop bref), à Jean-Paul II et à son appel à la nouvelle évangélisation. Pensons à Benoît XVI et à son dévouement à assurer la fidélité de l'Église, fidélité de foi et de charité, avec ses deux lettres encycliques clés : *Dieu est Amour* et *La Charité dans la Vérité*. Dans tout ceci, nous voyons l'Esprit à l'œuvre, l'Esprit d'amour du Père, l'Esprit d'amour du Fils, Jésus Christ. Il s'agit d'être ouvert à cet Esprit et d'y collaborer, alors que nous discernons ses voies.

Ce dernier conclave qui a placé le pape François sur le siège de saint Pierre est un bel exemple de l'Esprit à l'œuvre. Les experts de l'Église, et surtout ceux des médias, avaient dressé leurs listes de *papabile*. Mais « qui entre pape au conclave en sort cardinal », comme nous l'avons bien entendu après l'élection par les cardinaux. C'est en Jorge-Mario Bergoglio que l'Esprit a reconnu les qualités requises pour mieux mener la transformation de l'Église qui est nécessaire aujourd'hui, afin qu'elle puisse proclamer le Christ plus fidèlement. L'Esprit a voulu à nouveau nous faire signe que l'Église doit être une Église pour les pauvres, avec les pauvres. Quelle belle surprise! Quel grand défi! En choisissant François, les cardinaux ont dit *oui* à l'appel de l'Esprit. Un signe de la résurrection!

Vous allez peut-être dire : mais, il y avait bien de la politique, voire de la politocaille, dans cette élection; il y avait beaucoup d'humain dans cette élection. Bien sûr, car c'est toujours dans l'humain, à travers la réalité humaine, que l'Esprit du Ressuscité travaille. Et ce travail continu est la transformation de notre humanité en une réalité qui reflète toujours plus fidèlement la divinité, l'amour divin, la Trinité, communion d'amour.

C'est à chacun et à chacune de nous d'être de la partie. Célébrons la résurrection, la réalité et la promesse de la Vie nouvelle et éternelle en Jésus Christ. Accueillons l'Esprit et laissons-nous être transformés en notre vie humaine bien concrète de chaque jour, selon la lumière d'amour qui émane de la croix et du tombeau vide.

PRENEZ SOIN DE L'ESPRIT avec le Centre de Renouveau Aulneau



Une invitation à déjeuner
Le 13 avril 2013 à 9 h 30

Mettant en vedette
Cindy Klassen et Lisa Klassen
comme oratrices invitées

À la grande salle
du Fort Gibraltar
au 866, rue Saint-Joseph à Saint-Boniface

Prenez soin de l'esprit est un programme qui favorise la croissance spirituelle chez les personnes de tous milieux socioculturels et religieux. Par ce programme nous espérons fournir aux participant(e)s le temps et l'espace pour se centrer sur l'esprit - ce qui est souvent négligé dans notre société.

Billet en vente à 30 \$
Contacter : Nicole au 204-987-7090
admin@aulneau.com



Bâtir un monde de justice



Développement
et Paix
1 888 234-8533
www.devp.org

Au Nord pour ses 100 ans

Dans le cadre de son centenaire, le Musée des beaux-arts de Winnipeg invite son public à un voyage artistique et humain dans le Nord.

Camille HARPER-SÉGUY

nordique pour la première fois.

« Il y a beaucoup de choses à voir dans le Nord, beaucoup de communautés artistiques à découvrir, affirme Sheryl Saint. On fait quelque chose de différent chaque journée du voyage. »

La tournée *The Heart of the Arctic* passera par le Groenland, le Nunavut et le Nunavik. « On va rencontrer des habitants locaux, des communautés, voir des baleines, des ours polaires et beaucoup d'autres animaux, survoler des icebergs, visiter des villages, goûter à la nourriture locale, ou encore rencontrer et écouter des chanteurs de gorge, dévoile-t-elle. C'est très flexible selon les intérêts du groupe. »

Quant au volet artistique, même s'il n'est pas l'unique aspect de cette tournée, « il ne sera pas oublié, assure Sheryl Saint. On prévoit plusieurs conférences et ateliers sur l'art tout au long du périple, animés notamment par l'artiste inuit de

Pangnirtang, Andrew Qappik. Les participants auront ainsi l'opportunité de s'essayer à la sculpture ou encore à l'art imprimé inuits.

« De même, on prévoit des temps artistiques où chacun sera libre d'exercer son art s'il le souhaite, que ce soit dessiner, prendre des photos, peindre ou encore écrire un journal », ajoute-t-elle.

Une vue qui pourrait inspirer les amateurs d'arts visuels sera d'ailleurs, selon Sheryl Saint, le glacier Sermeq Kujalleq au large du Groenland. « Pour la première fois cette année, on propose des tours en hélicoptère pour voir de haut les glaciers et les fjords qu'ils produisent, ainsi que des tours en bateau pour les voir au niveau de l'eau, conclut-elle. C'est l'une des scènes les plus magiques et saisibles au monde. »



photo : Gracieuseté Adventure Canada

La tournée *The Heart of the Arctic*, organisée en partenariat avec le WAG pour son centenaire, permettra notamment de découvrir l'art et les artistes inuits.

SAINT-BONIFACE

50 000 \$ pour la Cathédrale

La North West Company a donné, le 22 mars dernier, 50 000 \$ pour le projet de restauration et de rénovation de la Cathédrale de Saint-Boniface.

En plus du don, qui servira aux projets à caractère historique et patrimonial de la restauration du site, la North West Company s'est également liée en partenariat avec l'Archidiocèse de Saint-Boniface pour développer une meilleure vision du site de la Cathédrale.

« En raison de son histoire, la North West Company est un acteur important dans le quartier de Saint-Boniface, a souligné l'archevêque de Saint-Boniface, Mgr Albert LeGatt. Nous sommes heureux qu'elle soit bailleur de fonds et partenaire. »

Même son de cloche chez le directeur du marketing de l'entreprise, David Lui. « Le lien entre Saint-Boniface et la North West Company remonte au début du 19e siècle, rappelle-t-il. Nous sommes fiers de faire partie

du projet de restauration. »

On se rappellera que la Cathédrale de Saint-Boniface se trouve présentement dans un projet de 6 millions \$, visant à réparer et moderniser son bâtiment et le terrain environnant. Lieu de rencontre spirituelle et culturelle, la Cathédrale a été désignée site historique provincial en 1994, et site historique municipal le 7 janvier dernier.

D. B.



LA SOCIÉTÉ FRANCO-MANITOBAINE

RÉCEPTIONNISTE
(Du lundi au vendredi de 9 h à 15 h 30)

OBJECTIFS GLOBAUX DU POSTE

Sous la responsabilité de la directrice générale adjointe, le ou la titulaire est responsable de la réception et de l'accueil, d'offrir un service d'information ou de référence par téléphone et en personne aux clients de la SFM et du 233-ALLÔ.

DESCRIPTION DE TÂCHES :

- assurer le service à la clientèle pour les personnes qui appellent ou se présentent à la Société franco-manitobaine et au 233-ALLÔ;
- assurer un service d'information ou de référence au téléphone ou par courriel pour les clients du 233-ALLÔ;
- effectuer les ventes du service de billetterie et de la Boutique du 233-ALLÔ;
- assurer la mise à jour et la diffusion des diverses versions du calendrier communautaire du 233-ALLÔ;
- offrir un appui administratif au 233-ALLÔ;
- recevoir le courrier journalier et expédier le courrier en partance;
- faire l'inventaire des fournitures / papeteries et préparer les commandes;
- tenir à jour l'inventaire des articles promotionnels;
- coordonner l'utilisation interne de la salle Georges-Forest;
- coordonner le recyclage;
- assurer la mise à jour du compte Twitter;
- assurer le contrôle des photocopies, des télécopies et des timbres;
- effectuer toute autre tâche connexe à la demande de la direction.

LA PERSONNE RECHERCHÉE DOIT :

- avoir une excellente connaissance de la communauté francophone du Manitoba;
- avoir une maîtrise parlée et écrite du français et de l'anglais;
- avoir de l'entregent et un esprit d'équipe;
- avoir une bonne connaissance de l'informatique;
- avoir le souci du détail et la capacité de bien gérer son temps;
- démontrer un bon sens de l'initiative et de débrouillardise.

SALAIRE : Selon l'échelle établie par l'organisme

ENTRÉE EN FONCTION : dès que possible

Les personnes intéressées peuvent poser leur candidature en faisant parvenir leur curriculum vitae détaillé accompagné d'une lettre de présentation au plus tard **le 10 avril 2013**, à l'attention de : Madame Natalie Gagné, directrice générale adjointe, Société franco-manitobaine, 147, boulevard Provencher, unité 106, Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0G2 (ngagne@sfm.mb.ca), téléphone : 204-233-4915 ou 1-800-665-4443.

Seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées.



Pour faire un don, obtenir des renseignements sur les programmes et les possibilités d'emploi :

STAMANT.MB.CA/FR

À VOTRE SERVICE

SERVICES

L'ÉQUIPE

DANIEL VERMETTE

Vente de maisons **SERVICES EN FRANÇAIS** 255-4204

www.danvermette.com

RE/MAX performance

AFM PLOMBERIE CHAUFFAGE

Résidentiel et commercial

(204) 231-4664

afm@mts.net

www.afmplumbingheating.com

Nicole Landry-Milner

255-4204

Service Bilingue

www.nicolemilner.com

RE/MAX performance realty

Audioprothésiste TACHÉ

396, avenue Taché
Tél. : 204-237-9555
Fax : 204-233-7353

Jim Ryan audiologiste à votre service

Aides auditives
Accessoires
Aide de télé

www.grantparkhearingcentre.com

Cet espace est à votre disposition!

.....

Informez-vous en composant le 204 237-4823 ou 1 800 523-3355

Cet espace est à votre disposition!

.....

Informez-vous en composant le 204 237-4823 ou 1 800 523-3355

39 ANS DE SERVICE PROFESSIONNEL DANS NOTRE COMMUNAUTÉ
Service en français | Servicio en español

RENÉE ROBIDOUX KAPITOLER
B.Comm.(Hons.)
Agente immobilière
451-5000
renee.robidoux@gmail.com

ROGER ROBIDOUX B.A.
Courtier
981-8159

ROBIDOUX
REAL ESTATE & CONSULTING SERVICES

VOUS ÊTES ABONNÉ À L'ÉDITION NUMÉRIQUE?

Lisez ou écoutez **LA LIBERTÉ** grâce à son application.

La Liberté sort l'application de son édition numérique pour appareil mobile.

En entrant dans l'ère numérique, **La Liberté** devient plus mobile. Retrouvez toute l'information de votre communauté au bout de vos doigts.

Découvrez l'application **La Liberté mobile** pour iPhone et Android.

PROFITEZ PLEINEMENT DE L'APPLI AVEC L'ÉDITION NUMÉRIQUE. POUR EN SAVOIR PLUS SUR L'ABONNEMENT NUMÉRIQUE : bit.ly/LaLiberteNum

La LIBERTÉ

100 ANS

Brunet
Monuments inc.

4e Génération

La famille Brunet célèbre 100 ans et est fière d'avoir la 4e génération avec l'équipe.

www.brunetmonuments.com
405, rue BERTRAND
St-Boniface, Manitoba
233-7864
Sans frais: 1(888)733-3323

GUY VINCENT
TAEKWONDO

Programmes hommes · femmes et enfants

487-3687
Courriel : guytkd@shaw.ca

Confiance · Intégrité · Modestie
· Contrôle de soi

www.vincentmartialarts.ca

La LIBERTÉ

Découvrez l'abonnement édition en ligne

L'intégrale de votre hebdomadaire en numérique

OFFRE SPÉCIALE POUR LES ABONNÉS DE LA VERSION PAPIER

Vous recevez déjà *La Liberté* version papier et vous souhaitez vous abonner à *La Liberté* édition en ligne. Pour 10 \$ de plus, recevez *La Liberté* avant tout le monde.

10 \$/an  +  **S'ABONNER**

TARIF RÉGULIER

Vous n'êtes pas abonné(e) à *La Liberté* version papier. Et vous voulez recevoir *La Liberté* avant tout le monde? Abonnez-vous à *La Liberté* édition en ligne pour 25 \$.

25 \$/an  **S'ABONNER**

RENDEZ-VOUS SUR
WWW.LA-LIBERTE.MB.CA!

AVOCATS-NOTAIRES

TAYLOR McCaffrey s.r.l.
AVOCATS ET NOTAIRES

Me ALAIN L.J. LAURENCELLE *
988-0304 / al@tmlawyers.com

Me MARC E. MARION
988-0398 / mmarion@tmlawyers.com

Me SOLANGE BUISSÉ
988-0394 / sbuisse@tmlawyers.com

Me PATRICK RILEY *
988-0448 / priley@tmlawyers.com

Me JEFF PALAMAR *
988-0364 / jpalamar@tmlawyers.com

Me JOHN MYERS *
988-0308 / jamyers@tmlawyers.com

** services juridiques offerts par l'entremise d'une société légale à responsabilité limitée*

Notre cabinet offre aux particuliers, aux organismes à buts non-lucratifs et aux entreprises une gamme complète de services juridiques comprenant, entre autres, des services reliés aux entreprises commerciales, à l'insolvabilité, à l'achat/vente de maison, à l'impôt, aux relations de travail et d'emploi, au droit familial, aux testaments et successions, à la propriété intellectuelle et au litige général.

tmlawyers.com

AIKINS
CABINET JURIDIQUE

J. Guy Joubert
Barbara M. Shields
John B. Martens

AIKINS, MACAULAY & THORVALDSON s.r.l.
Tél.: (204) 957-0050 aikins.com

MG MONK GOODWIN s.r.l.
AVOCATS ET NOTAIRES

Barry L. Gorlick, c.r.

Scott A. Lancaster

800 – 444, AVENUE ST-MARY
WINNIPEG (MANITOBA)
R3C 3T1
Tél. : (204) 956-1060
Télec. : (204) 957-0423
www.monkgoodwin.com

TEFFAINE, LABOSSIERE

Avocats et notaires

Rhéal E. Teffaine, c.r.
Denis Labossière

247, boulevard Provencher
Saint-Boniface (MB)
R2H 0G6
Téléphone: 925-1900
Fax: 925-1907

Alain J. Hogue
AVOCAT ET NOTAIRE
Barreaux du Manitoba et de la Saskatchewan

Domaines d'expertise:

- préjudices personnels
- demandes d'indemnité pour Autopac
- litiges civil, familial et criminel
- ventes de propriété; hypothèques
- droit corporatif et commercial
- testaments et successions

Place Provencher
194, boul. Provencher
237-9600

Abonnez-vous à

La LIBERTÉ

OPTIONS OFFERTES

	Au Manitoba	Ailleurs au Canada
1 an	33,60 \$ <input type="checkbox"/>	36,75 \$ <input type="checkbox"/>
2 ans	56,00 \$ <input type="checkbox"/>	63,00 \$ <input type="checkbox"/>

Nom _____

Prénom _____

Adresse _____

Ville _____ Province _____

Code postal _____ Téléphone _____

Je choisis de payer par :

☐ Visa : _____ Expiration : _____

☐ MasterCard : _____ Expiration : _____

(inscrire le numéro de votre carte et la date d'expiration)

Chèque ou mandat poste :

(libeller votre chèque ou mandat de poste à l'ordre de La Liberté)

C.P. 190, 420, rue Des Meurons, unité 105 Saint-Boniface (Manitoba) R2H 3B4